第壹家壽科醫生

洪庭梓
女醫
李淑美

洪家祖傳專治理痔科限期包癒永遠斷根劇吹十必個個真人登報贈匾各界常聞聲名已久茲移與陳豆腐街門牌三十[illegible]號便是

李淑美
洪庭梓 啓

民國十二年十月三十日 啓

▲本報特別啓事

一．創立年期　本報成立於前清光緒七年十月十二日迄今已四十有五年

二．宗旨　今後宗旨注重實業教育

三．總經理　陳仁君

四．總編輯　顧君南

五．總發行所　星加坡哥劈實得力十一號

六．總號數　一千一百六十四

民國十四年一月一日

第一萬二千八百四十七號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

THE LEADING CHINESE DAILY NEWSPAPER IN THE STRAITS SETTLEMENTS AND FEDERATED MALAY STATES WITH A LARGE CIRCULATION.

THURSDAY 10TH SEPTEMBER 1925

Printed and Published by CHOW KUENAM, B.A. B.Ec.

ESTABLISHED 1880.

▶本報報費列左

一．每份一角　二．每個月一元

三．三個月五元　四．六個月十元

五．十二個月十八元

▲郵費定例

外埠郵費另計英屬每加四占其餘各國每加九占

舉論本埠外埠如有投函定閱請將中西文詳細住址及報費郵等費一齊寄下空函訂閱恕不答覆

▲告白定例

啓發全年告白或分期先收銀者串議訂止照例或足先此聲明以免後論如登短期告白請先繳費此佈

本報館謹啓

◁勝仔煤炭▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用貨物依時運到諸君光顧新至福蘭公司接洽可也

大坡老吧虱口門牌一百十七號至一百二十一號

民國十四年八月二十六日　四

DAJAK COAL

For particulars please apply to:
HOOGLANDT & CO.
117 / 121 Market Street.

[illegible]

價目　發行所　余仁生

經理處

一九二五年六月一號

和和餅乾有限公司

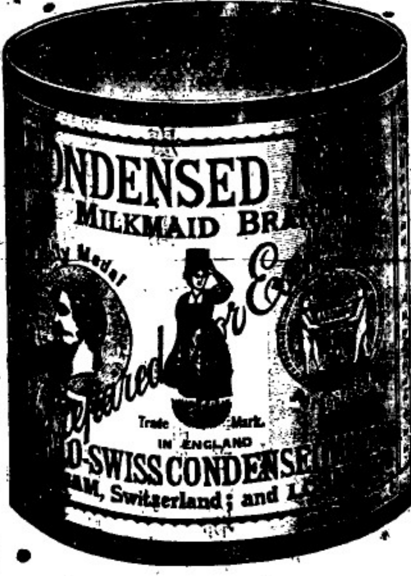
Ho Ho Biscuit Factory, Ltd.

本公司廿七年經驗精工製造物美價廉請認餅中有HoHo及H.H.為記

民國十四年七月廿四日　四

▲廣告▼

諸君既知紅字企公牛乳資料最優何必偏用別嘜價廉及無知之乳若常用紅字乳君之身體日趨康健故宜用紅字乳調茶或羔丕



無論在茶室或屋內須要求用紅字乳新勿以康健冒險而濫用別嘜牛乳試看百萬嬰孩生長可證紅字乳養生之功矣請用紅字乳如君寶貴康健！

星嘉坡英瑞煉乳公司啓
郵箱四百零四號

Nestle & Anglo-Swiss Condensed Milk Co.

P. O. BOX No. 404 Singapore.

德國

專治五淋二濁尿管腫痛環球着名白濁聖藥

德國康寧大葯房精製

分行上海棋盤街五百十二號

南洋總代理 會昌商行 坦南大 叻尼

民國十三年五月十

●小便刺熱甚屬危險

時欲小便而尿量不多、熱而刺痛、過後尤覺難忍、凡此種情形、皆腎部虛弱之故、亟宜醫治、如見小便帶黑混濁、氣味難聞、尿量短少、皆腎部受病之天然症象、試觀腰乾背痛、痠倦乏力之人、均以千百計、彼年齡未老已是二三十年後之老年狀態、凡患此項症候而竟不永天年者之多、是以令人驚訝、其劇烈痛苦、尤甚鎌鋸、此即危險之結果也、

●尚未太晚

生命不能更新、人人皆知、然則凡患背痛 骨痛 腰痠 小便刺熱 遺精 以及一切腎部使溺等症者、正宜知此、對此生命問題、竟隨意視之、

●先試後買

各醫士已證明第威德補腎丸乃免除此種危險先兆之唯一藥藥、能使腎部復全、第威德補腎丸藥性能直達腎部、而除尿強酸毒、因此毒即劇烈腎病之原由也、上海博愛醫院張世楷醫士云、余用第威德補腎丸醫治病者、竟得治愈重症三百名之多云云、

各名醫均採用第威德補腎丸、想君亦定知爲最好之藥決不採用、凡第威德補腎丸已經試驗、定能奏效、

者試用此丸、數日後、即能覺另如一人、如欲先行試驗、請即函索樣品、附郵票一角、作包紮寄費、當原班寄樣、

英商 第威德製藥公司

上海四川路第三十一號

中華郵政信箱九四五號

如欲試用此全球著名之第威德補腎丸樣品請向本公司函索附郵票一角作包紮寄費樣品即當原班寄奉

◉有意批購者注意

如蒙批購請向星加坡及南洋獨家經理星加坡羅免順律三十六號美隆洋行接洽可也

一九二五年三月九號

○注意注意快船直透汕頭

啓者月來交通梗塞汕叻輪船停帰來往甚苦之汕頭人士有見及此特組織公司包租快船常川汕頭星洲以利交通而便僑胞斯着非但營業已也幸社會注意注意焉該公司并委本公司爲星洲總代理昨得前途來電云一經先租定那威國波來奄 Prominent 快船一艘二十號(即舊曆八月初三日)到叻收客收貨直透汕頭并擔保人客上岸之權害決免轉折他處之苦、凡我同胞如欲付貨或搭客請抵本公司接洽 特歡迎

△茲將本公司輪船特色列左

一本公司之船確實直透汕頭乘客免轉折他處之苦

一本公司之組織係各社團之公意乘客抵汕登岸穩妥

一本公司輪船係最新式之客船船身堅固行程快捷裝載穩當積華麗客位寬敞光線空氣皆極充足無美不備

一本公司之組織目的既爲利便僑胞起見船上招待乘客當特別豐優

星洲民生船務公司披露

辦事處附設大馬路一一九 張永福平民總行二樓

電話一二四八

民國十四年九月八日 Teo Eng Hock 啓

A 8-9-25

時論

◎吾國之財政與外交（四）

（馬寅初）

由以上三點觀之。。可知吾國之鹽稅。。實一惡稅。。吾既知其爲國家害民之一大毒物。。而卒不能去。。非但不能去。。且變本加厲者。。其故何哉。。曰以其爲舊稅也。。而舊稅長於新稅。。蓋人民習於舊稅。。雖年年捐納。。不以爲重。。若夫新稅。。則易招人民之反對。。難以實行。。至於他國。。則其所徵之鹽稅。。不過爲歲收總額之一小部份。。況鹽稅僅爲消費稅之一。。尚有各種特別稅。。如奢侈稅所得稅。。遺產稅等。。以爲調劑乎。。

今中國之鹽稅。。爲歲收之大宗。。又無所得稅遺產稅等以爲調劑。。而鹽稅中弊端之大。。又非言語所能形容。。若國家猶不顧小民之生計。。而惟[illegible]。。恐非理財之道。。故吾國鹽稅。。除實行改革去除積弊以裕國庫外。。不宜加鹽斤加價之舉。。故鹽稅一項絕無伸縮力之可言。。

本館專電

▲九日下午十時自上海發

△北京外部已向使團提出上海九七慘劇之抗議：

△北京將即任命外長沈瑞麟氏爲出席關稅會議之全權代表：

△魯督張宗昌下令所屬：凡遇鼓煽罷工者：准予就地正法：並通電痛斥共產黨誤國之罪惡：語頗侵馮玉祥：

△漢案於當地交涉之進行決裂後：已入於完全停頓之期：蕭耀南近頗悔前此摧殘羣衆運動之失策：

△湖南省立學校：因經費無着：下期皆不能開學：

△湘趙一再通電：表示絕未預聞各地之聯盟會議：

△近又有人在廣州中央委員會謀刺蔣介石及要人未成：兇犯被獲：尚在秘密嚴訊中：聞許崇智亦有關係云：

△廣州學生軍實權：完全操於俄人之手：

△近又有俄輪一艘：開抵廣州：聞運有軍實等甚多：

本坡要聞

●四州府當局將研訊伍德華爵士之自戕案

隆訊。。伍德華爵士於上星期六日在醫院自戕殞命一案。。茲悉該局已訂於本月十六日。。開始研訊伍爵自殺案之詳情云。。

●環游歐洲之摩托車隊已由叻起程矣

茲悉本坡烏節律海峽摩托車行。。有行員坎拿加沙巴與斯科烈二君。。及高等裁判官丁尼氏之私人秘書瑟爾瓦□。。各請假六個月。。乘坐摩托車。。由陸路自叻前往歐洲之作窮兩乘車環遊歐洲之壯舉。。業於昨日上午□由□陵烏節律海峽摩托車行起程。。一時前往送行及參觀者。。極爲擁擠。。殊極一時之盛況云。。彼等行程。。自叻乘車由陸路前往暹羅之宋卡。。由宋卡改乘火車。。前往暹京。。後乘車出暹境。。前往緬甸之巫綿。。若自緬至印。。不能由陸路而行時。。則將由仰光乘船至印度之十字港。。然後經由印度前往卡勝芝。。又若不能由陸路經傳路支以達美索不達米亞時。。則將改由海道前往塞得港。。然後由塞得港經巴勒斯登土耳其以達歐洲云。。

●最近駐泊本港之五巨輪

茲悉最近各國巨大客輪之駐泊本港者。。共有五艘。。皆載重在一萬噸以上。。計爲康打號。。布勒□號。。□□拉加號。。卡爾□斯號。。□□□伯斯號。。聞亦本港中罕見之盛況也云。。

●中華音樂聯合會爲慈善教育演劇籌款之善舉

▲爲聖安得烈醫院及中華學校演劇籌款。。。

▲已訂于本月二十四號假座小坡同樂園舉行。。。

本坡丹戎百加聖安得烈醫院。。自設立以來。。院中一切設備之完善。。久爲各界所推許。。該院雖係教會設立。。但各色病人皆收。。其中尤以貧苦之華僑爲最衆。。因其醫藥費院。。凡遇貧苦者。。概行免費。。故凡華人中無力就醫者。。皆趨該院診治。。院中醫生看護婦等。。多盡純粹義務。。一切經費。。亦多由倫敦方面之社團所捐助。。近以就醫者。。日益增加。。醫藥費院等費。。所需益鉅。。該院當局之預計。。除各地固定之捐額外。。所差尚大。。故不得已敦請本坡中華音樂聯合會演劇籌款。。向各界慈善大家一呼將伯之助。。月前本坡中南學校因購地校舍及籌募經常費。。特敦請勵志仁聲二社團及慶歷平京等假座新舞台演劇籌款。。所□當時情形。。業經登詳前報。。惟悉該校所需各款。。最低限度。。非二萬元不可。。而月前籌款。。雖約共達一萬六千餘元。。然不足之額。。尚有數千元

◉廣告

啓者敝大美公司創在本坡喜拔實得力門牌八十八號專皆各色車油及風車零件出租並以收整粹壁釋聲明凡與大美公司有貨件來往與項揭借等事以一星期內到敝號理會清楚幸勿逾期自誤合此聲明通知此佈

民國十四年九月九號 Tye Bee (田)

大美公司啓

A. 9-9-25

運動背心

△上海景綸汗衫廠出品

本公司新近運到大批運動背心大小尺寸色色俱備專備各學校練習運動之用如開聯合運動會時學生數在數千名以上採用本公司一式運動背心則服裝一律精觀生光不致參差不齊有獎尚武精神如蒙惠購價格特別減佈

每件三角五占

每打三元五角

總代理中南貿易公司 新嘉坡 檳榔嶼

民國十四年正月十八日

孔雀紅煙

一九二五年六月十七號

(中)(國)(貨)

一九二五年八月廿九日

本公司監製之人字雙旗寶塔孔雀嘜各款水鎗香煙已馳名于南洋羣島十有餘載物美價廉信用卓著久為僑胞所稱許恕不多述本主人對于煙草一業研究有素其于採辦各國上等煙葉與乎製造之法夙有經驗茲復監製一種孔雀嘜紅煙以應僑胞之需此煙氣味香濃且能辟山嵐瘴氣于山吧礦場地方吸之更為適宜吸烟　諸君請新試之

▲新到各欵烟價目列左

(粗幼)絲八兩一百包庄)　本坡完稅四十六元半　外埠無稅二十八元半

(粗幼)絲二兩四百包庄)　本坡完稅四十八元　外埠無稅三十元正

(粗幼)絲八兩百四包庄)　本坡完稅六十四元　外埠無稅四十元正

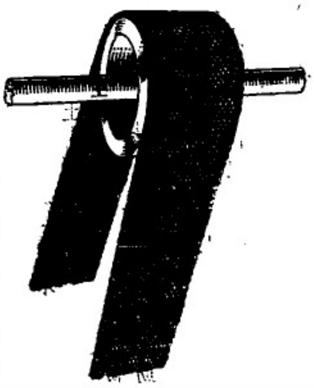
(粗幼)絲二兩五百六庄)　本坡完稅六十六元　外埠無稅四十二元

星加坡海山街六號電話一七三一

星洲華新煙草公司總理陳維新披露

分局芙蓉王子街分局仰光下尺街

威爾托羅標之髮帶

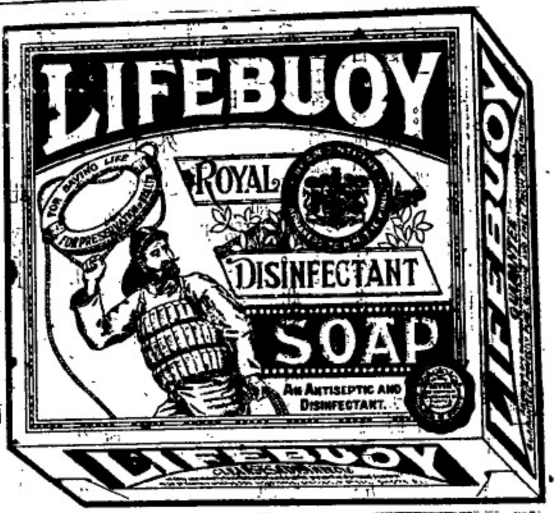


威爾托羅標之髮帶有毛絲之網面及特織之網邊凡工廠船塢機械工場發力站等之機器皆宜應用因其無論何種情勢之下皆能傳達全部能力而無所阻礙也

惟一代理人轄登目勝沙露父子有限公司

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD.,
Incorporated in the S. S.
SINGAPORE, PENANG, IPOH & KUALA LUMPUR

諸君必然樂用此救生圈標皂肥其豐富之凝泡能令皮膚得異常狀況救生圈皂肥能去汚穢潔保護汝之健康救生圈標香梘於防禦汚穢及微菌之危險幾爲一完全之保障物不特祗能去汚且能令純潔常用救生圈番梘可保汝之健康及汝之環境內各人之健康



世界上行用最廣之香梘中之一

麻申尼利花兄弟有限公司製造

各店肆及經理商均有出售

▷唯一代理◁

星洲　檳城　吉隆坡　怡保

轄與目勝沙露父子有限公司

Sole Agents

Huttenbach Lazarus & sons Ltd.

SINGAPORE PENANG IPOH KUALA-LUMPUR

(Incorporated in the S. S.)

祖國要聞

(一)海外僑胞應當注意國民會議代表選舉之要聞

(甲)華僑與選舉監督之談話

此次華僑選舉。中外人士均極注意。茲將華僑陳某與華僑選舉監督一談話。詳記於左。(問)此次國民代表會議。華僑議員名額。竟過一二兩屆國會議員華僑名額幾至三倍。固皆賴善後會議諸公之功。貴監督爲善後會議會員之一。對於華僑議員名額之加增。必別有高見。願聞其詳。(答)此次政府召集國民代表會議。惟一宗旨。係在確定中華民國根本大法。俾五族人民。各種利害關係。均能一一得有相當之保護與防制。以公立國之本。執政向來對於海外同胞。尤爲殷注。善後會議同人。本同抱此觀念。所以對於華僑在國民代表會議之名額。一律主張增加。實具有兩大意義。(一)吾國散居各國僑民。據農商部最近調查。有八百六十餘萬人。其未明確調查者。尚不在此數。與本國政治實業之關係。至爲重大。吾國前清擯棄外交。締結各種條約。多未能詳悉顧到。以故華僑在外所受痛苦與恥辱。至有不可思議。吾人深願爲我國外僑民。力謀安全之地位。但苦於情勢隔閡。既不知病。又不知藥。頗有愛莫能助之遺憾。故善後會議同人。力主加增華僑議員額數。實欲於確定憲綱之時。對於各處華僑。在各國所受種種痛苦與恥辱。直接報告。俾得精密考慮。於國家根本大法。期能顧到僑民之利害。(二)華僑久居外邦。稍有蓄產。以國家邱墓所在。每思回國購置田產。經營實業。但往往視爲畏途。不敢涉足。不曰官吏壓迫。即謂土匪敲詐。雖未必到處如此。然離鄉既久。人地生疎。遠道挾資。反爲孤客。因而受地方官遊地痞之魚肉者。亦在所不免。前者偶受其患。後者遂相引爲戒。裹足不前。在國家使多數生利國民。不能爲國効力。在人民致僑留寄生海外。遂致長作羈人。在國在民。兩蒙不利。此次國民代表會議。多定華僑議員名額。蓋欲各華僑議員。能多與內地官紳接近。一則將華僑向國感受之痛苦。一一指出。俾政府得力謀保護之方針。一則將本國優待華僑之實情。一一宣傳。俾僑民得悉免遷鄉之疑懼。從此內外國民。可以益敦親愛。來僑者必。將來華僑返國。自可安心居住。置產營業。一無阻礙。享國民同等之權利。發本其經驗能力。與內地同胞互相提攜。共謀發展祖國之實業。爲我五色國旗爭榮譽於世界。其於前途幸福。則僑豈不鉅耶。(問)對於無領事處之華僑團體。是否亦准其推舉選舉人參與華僑選舉事宜。(答)此層亦已顧及。凡團體所在地。並無領事。亦無代理領事之地。不止一處。自未便以未設領事。致多數華僑。向隅向隅。現已擬定辦法。凡曾在本國農商部及其他官署註冊立案之合法團體。並得一體推舉選舉人投票選舉議員。其有附於領事證明者。亦當一律選待。以昭平允。(問)華僑議員。按照國民代表會議條例條規定之人數。計共十六人。試問此十六議員名額若何分配。(答)現已分函農商外交兩部各衙署。調查最近調查各地華僑人口團體數目。以便分電各國公使領事。切實查報。一俟搜集齊全。再行審查分配。(問)倘各該團體有不能及時派遣其選舉人於選舉期內來滬報到者。則又如之何。(答)此選舉期間。如於多數選人不能趕集時。本所依程序令得會同國民代表會議籌備處。呈請執政展期。唯至多以十日爲限。(問)國民代表會議條例第二十九條。規定華僑之選舉被選舉人。以華僑爲限。究竟華僑與非華僑從何分別。以何條件爲標準。(答)當然以在僑居國有居址者爲標準。否則確在外國曾有職業可據考者。亦得適用。

(乙)華僑國民會議籌備會之消息

頃接上海快訊云。華僑國民會議籌備會。爲上海華僑聯合會重要職員所發起。在政府未派定選舉監督之前。即關於籌備華僑代表選舉諸事務。皆由該會辦理。業已數月。現政府雖已派定周啟光爲華僑選舉監督。惟以各地僑情之不同。關於派回國充代表之人選問題。是否合乎正式手續。以及招待接洽等事宜。非借重華僑聯合會相助不可。故該會所組織之籌備會。改原有會所在老靶子路一三三號者。不敷應用。新近租定北河南路七號洋房一幢。爲華僑國民會議籌備會事務所。業已遷入舉定朱甦九卓武初史國英曾繼四人爲辦事主任。另行雇員數名。襄助事務進行。議定事項如次。(一)組織審查委員會。以華僑足跡徧五大洲。難免冒充之弊。故須加以審查。(二)指定華僑代表招待處。在上海指定大東旅社滄洲飯店東亞旅館三處爲華代表招待所。(三)推定駐京代表。會有許多要務須與政府接洽。特推定許冀公何海鳴爲駐京代表。(又華僑選員選舉事務所公告。照得本監督業經派員籌定上海斜橋製造局路第一百三十二號(即湖北會館)爲事務所。該員等辦理接待報到事宜。凡華僑選舉人或代理人。應即查照程序令第一百二十條。攜帶推舉證明書。或該管本國領事之證明執照。及合式委託書。按照時刻來所呈驗報到。除通電各該管本國領事公告外。特此公告。監督周啟光

(二)上海日本紗廠案解決後之所聞 (一)

▲工人能否上工未定

▲電氣問題急待解決

▲簽字後之工人態度 日本紗廠條約。已於八月十二日下午五時。由許交涉使與日領事簽字。作爲定案。惟工人是否能一律上工。此實一最堪注意之事。昨據日本工會所舉出之七交涉委員對通訊社記者云。工人等現所抱之惟一宗旨。即非俟政府將工會條件簽字後。決不上工。因目下條約簽字後。我們即上工。則工會仍處於不能代表工人之地位。或竟被人解散。於自身利益上。國家體面上。均關係十分重大。故此條爲上工之先決問題。如明日工會條例簽字。則後日即可上工否。則雖條約簽字。亦等於零。其次即發給罷工期中之工資三分之一及滬商會擔保增加十分之一之工資二事。亦甚重要。最好政府先下一明令。使中國工廠先增加十分之一之工資。則外人工廠自不致觀望。否則外人必有所藉口。再尚有一事。即工人復工時間須一律。如華電氣之日廠。雖不罷開工。祇知事事求實際。如能滿足工人之希望者即上工。至條約之簽字與否。與我等並無甚關係云云。觀此則條約雖簽字。工人上工與否。仍難有把握也。

▲日廠要求供給電力 日紗廠工潮解決後。華工五萬數千人。即可上工。惟日本紗廠同業方面意云。尚未一致。除少數紗廠。如上海紗廠華日浦東工部內外棉紗廠等之一部份。有電機者。有轉於八月十八日開始上工說。其無動力者。尚難著手開工。緣工部局電氣處對於廠給動力之意見。與廠一致。有一部份力主俟全部罷工解決後。再著手供給電動力者。日紗廠同業會。昨已向工部局電氣處提出正式請願書。請求供給電力。該局因人工及煤料關係。迄今並無回復。日昨又有代表向工部局董事請願。結果尚須與電氣處相商。故開工日期尚未能確定云。

又據日人方面所得消息。此次日本紗廠方面。因罷工所受之影響極大。對於內部整頓。認爲刻不容緩。聞內外棉之原木。爲滬正紅黨中之主要關係人。業已由廠中將其革斥。並人事科職員之被裁者。亦有十餘人之多。此種設施。乃爲防止以後不幸事件之繼續發生。故於優待工人一事。尤爲注意云云。

◎聲明廣告

啟者小坡禧實得力三馬路門牌一百四十號酒店一間乃是盧亞草之業因自癸亥年八月初一租與王振奇言議兩年爲期至甲子年七月間王振奇將酒店再轉稅與振吉號經營生理至本年八月初一到期完滿而盧亞草將酒店討回經營生理如振吉號有與街前來往賬項揭借等情期限一禮拜內向振吉號清楚如逾期者乃是自誤與盧亞草無涉特此聲明以免後論此佈

民國乙丑年九月十日 盧亞草披露

Lim Yew hCye

A.10-9-25

▲鳴謝

連愛同君

鄙人曾登(專梓通告)昨得連君愛同(即來春)函告亟爲感佩連君業未謀面何不憚煩以此駁人 仙如 連君者鮮矣爰登報端以鳴謝忱

西貢李文騂啟

一九二五年八月十五日

南洋工商補習學校十四年八月份進支報告

(收入)

(一)月捐一百九十九元 (二)學費五百一十三元 (三)宿費九元 (四)雜工場一十四元一角五占 (五)特別捐一十八元二角 (六)發刊第三集二百二十五元 (七)募捐常費游藝會四十元

(八)對結存會計處收來銀二百一十八元三角五占 (九)對前月結存華商銀行(定期存款)三千元 (十)對前月結存和豐銀行(建築基金)一萬零四百零九元零六占 (十一)對前月結存和豐銀行(活期存款)二千零三十元零六角一占

四條共收來銀一萬五千六百四十元零三角三占

兩段共收來銀一萬六千八百五十八元六角八占

(支出)

(一)校租(十四年七月份)二百元 (二)校具三元 (三)雜費一十七元二角九占 (四)水火費一十七元四角 (五)教授用品五元八角 (六)廣告費四十五元 (七)報費四元五角 (八)特別費七元五角五占 (九)發刊第三集四元三角一占 (十)校長教職員束金二千位九百一十元 (十一)校丁等伙食三名六十七元二角。(十二)雜工場一百七十九元二角九占

十二條共支去銀一千四百六十一元八角四占 (十三)對結存本校會計處去銀一百五十七元五角七占 (十四)對結存華商銀行(定期存款)三千元 (十五)對結存和豐銀行(建築基金)一萬零四百零九元零六占 (十六)對結存和豐銀行(活期存款)一千八百三十元零六角一占

四條共支去銀一萬五千三百九十七元二角四占

兩段共支去銀一萬六千八百五十八元六角八占

將本月份收到月捐芳名列左(總不再登)

祖國要聞

(一)海外僑胞應當注意國民會議代表選舉之要聞

(甲)華僑與選舉監督之談話

此次華僑選舉。。中外人士均極注意。。茲將華僑陳某與華僑選舉監督一談話。。詳記於左。。(問)此次國民代表會議。。華僑議員名額。。較過一二兩屆國會議員華僑名額幾至三倍。固由華僑於會議之功。實監督為善後會議會員之一。對於華僑議員名額之加增。。必尉有高見。願聞其詳。。(答)此次政府召集國民代表會議。。惟一宗旨。。係在確定中華民國根本大法。。俾五族人民。。各種利害關係。。均能一一得有相當之保護與防制。。以為立國之本。。執政向來對於海外同胞。。最為殷注。。善後會議同人。。亦同抱此觀念。。所以對於華僑在國民代表會議之名額。。一律主張增加。。實具有兩大意義。。(一)華僑散居各國僑民。。據農商部最近調查。。有八百六十餘萬人。。其未明確調查者。。尚不在此數。。與本國以治實業之關係。。至為重大。。吾國前清辦理外交。。締結各種條約。。多未能詳悉僑情。。以故華僑在外所受痛苦與恥辱。。至有不可思議。。吾人深願為我國外僑民。。力謀安全之地位。。但苦於情勢隔閡。。既不知病。。又不知藥。。頗有憂其無助之遺憾。。故善後會議同人。。力主加增華僑議員額數。。實欲於確定憲綱之時。。對於各處華僑。。在各國所受種種痛苦與恥辱。。直接報告。。俾得精密考慮。。於國家根本大法。。均能顧到僑民之利害。。(二)華僑久居外邦。。積有資產。。以置華邸墓所在。。每思回國購置田產。。經營實業。。但往往視為畏途。。不敢涉足。。不曰官吏壓迫。。即謂土豪欺詐。。雖未必到處如此。。然離鄉既久。。人地生疏。。視道挾資。。反同孤客。。因而受地方官吏地痞之魚肉者。。亦在所不免。。前者偶受其患。。後者遂相引為戒。。裹足不前。。在國家使多數生利國民。。不能為國效力。。在人民以僑居營生海外。。遂致長作羈人。。在國在民。。兩蒙不利。。此次國民代表會議。。多定華僑議員名額。。蓋欲各華僑議員。。能多與內地官紳接近。。一則將華僑同國感受之痛苦。。一一指出。。俾政府得力謀保護之方針。。一則將本國優待華僑之實情。。一一宣傳。。俾僑民得悉免除鄉人疑懼。。從此內外國民。。可以益敦親愛。。永無隔閡。。將來華僑返國。。自可安心居住。。置產營業。。一無阻礙。。享國民同等之權利。。發本其經驗能力。。與內地同胞互相提攜。。共謀發展祖國之實業。。為我五色國旗爭榮於世界。。其裨前途幸福。。豈僅豈

不能耶。(問)對於無領事處之華僑團體。。是否亦准其推舉選舉人參與華僑選舉事宜。。(答)此層亦已顧及。。團體所在地。。並無領事。。亦無代理領事之地。。不止一處。。自未便以未設領事。。致多數華僑。。同抱向隅。。現已擬定辦法。。凡曾在本國農商部及其他官署註冊立案之合法團體。。並得一體推舉選舉人投票選舉議員。。其有附近領事證明者。。亦當一律選待。。以昭平允。。(問)華僑議員。。按照國民代表會議條例第八條規定之人數。。計共十六人。。試問此十六議員名額若何分配。。(答)現已分函農商外交僑務各衙署。。調查最新調查各地華僑人口團體數目。。並分電各國公使領事。。切實查報。。一俟搜集齊全。。再行審查分配。。(問)倘各該團體有不能及時派遣其選舉人赴選舉期內未滙報到者。。則又如之何。。(答)在選舉期間。。如於多數選人不能趕集時。。亦係依程序令飭會同國民代表會議籌備處。。呈請執政展期。。唯至多以十日為限。。(問)國民代表會議條例第二十九條。。規定華僑之選舉被選舉人。。以華僑為限。。究竟是華僑與非華僑從何分別。。以何條件為標準。。(答)當然以在僑居國有居址者為標準。。否則確在外國曾有職業可據考者。。亦得適用。。

(乙)華僑國民會議籌備會之消息

頃接上海快訊。。華僑國民會議籌備會。。為上海華僑聯合會重要職員所發起。。在政府未派定選舉監督之前。。關於籌備華僑代表選舉等事務。。皆由該會辦理。。業已數月。。現政府雖已派定嚴映光為華僑選舉監督。。惟以各地僑情之不同。。關於派回國國民代表之人選問題。。是否合乎正式資格。。以及招待接洽等事宜。。非借重華僑聯合會相助不可。。故該會所組織之籌備會。。以原有會所在老靶子路一三三號者。。不敷應用。。新近租定北河南路一號。。洋房一幢。。為華僑國民會議籌備會事務所。。業已遷入舉定朱恩九卓武初史國英曾盛四人為辦事主任。。另行雇員數名。。襄助事務進行。。議定事項如次。。(一)組織審查委員會。。因華僑足跡遍五大洲。。難免冒充之弊。。故須加以審查。。(二)指定華僑代表招待處。。在上海指定大東旅社滄洲飯店東亞旅館三處為華僑代表招待所。。(三)推定駐京代表該會有許多要務須與政府時常接洽。。特推定許冀公何海鳴為駐京代表。。又華僑選舉監督事務所公告。。照得本監督業經派員擇定上海斜橋製造局路第一百三十二號(即湖北會館)為事務所。。派員專司接待報到事宜。。凡華僑選舉人或代理人。。應即查照程序令第一百二十條。。攜帶推舉證明書。。或該管本國領事之證明執照。。及合式委託書。。按照時刻來所呈驗報到。。除通電各該管本國領事公告外。。特此公告。。

監督嚴映光

(二)上海日本紗廠案解決後之所聞 (一)

▲工人能否上工未定

▲電氣問題急待解決

▲簽字後之工人態度　日本紗廠條約。。已於八月十二日下午五時。。由許交涉使與日領事簽字。。作為定案。。惟工人是否能一律上工。。此實一最堪注意之事。。昨據日本工會所舉出之七交涉委員對滬上通訊社記者云。。工人等現所抱之惟一宗旨。。即非俟政府將工會條件頒布後。。決不上工。。因自下條約簽字後。。我們即上工。。則工會仍處於不能代表工人之地位。。或竟被人解散。。於自身利益上。。國家體面上。。均關係十分重大。。故此條為上工之先決問題。。如與日工會條例頒布。。則後日即可上工否。。則雖條約簽字。。亦等於零。。其次即發給罷工期中之工資三分之一及須商會擔保增加十分之一之工資二事。。亦甚重要。。最好政府先下一命令。。使中國工廠先增加十分之一之工資。。則外人工廠自不致觀望。。否則外人必有所藉口。。再尚有一事。。即工人復工時間須一律。。如無電氣之日廠。。雖不罷開工。。祇知事事求實際。。如能滿足工人之希望者即上工。。至條約之簽字與否。。與我等並無重大關係云云。。觀此則條約雖簽字。。工人上工與否。。仍難有把握也。。

▲日廠要求供給電力　日紗廠工潮解決後。。華工五萬數千人。。即可上工。。惟日本紗廠同業方面意見。。尚未一致。。除少數紗廠。。如上海紗廠華日浦東工場內外棉紗廠等之一部份。。有電機者。。有轉於八月十八日開始上工說。。其無發動力者。。尚難著手開工。。緣工部局電氣處對於配給動力之意見。。尚難一致。。有一部份力主俟全部罷工解決後。。再着手供給電動力者。。日紗廠同業會。。昨已向工部局電氣處提出正式請願書。。請求供給電力。。該局因人工及煤料關係。。迄今並無回復。。日昨又有代表與工部局董事請願。。結果尚須與電氣處相商。。故開工日期尚未能確定云。。

又據日人方面所得消息。。此次日本紗廠方面。。因罷工所受之影響極大。。對於內部整頓。。認為刻不容緩。。聞內外棉之厚木。。為罷正紅案中之主要關係人。。業已由廠中將其革斥。。並人事科職員之被裁者。。亦有十餘人之多。。此種設施。。乃為防止以後不幸事件之繼續發生。。故於優待工人一事。。尤為注意云云。。

◎發明廣告

啓者小坡罼實得力三馬路門牌一百四十號酒店一間乃是……

啓者兩年為期至甲子年七月間王振奇將酒店再轉稅與振吉號經營生理至本年八月初一到期完滿而盧亞草將酒店討回經營生理如振吉號有與街前來往賬項揭借等情期限一禮拜內向振吉號清楚如逾期者乃是自誤與盧亞草無涉特此聲明以免後論此佈

民國乙丑年九月十日　盧亞草披露

Lim Yew hCye

A.10-9-25

▲鳴謝

連爰同君

鄙人曾登(尋姪通告)昨得連君爰同(即采睿)函傳告至為感佩連君素未謀面何不憚煩如此熱心人徳如連君者鮮矣爰登報端以鳴謝忱

一九二五年八月十五日　西貢李文啓啓

南洋工商補習學校十四年八月份進支報告

(收入)

(一)月捐一百九十九元　(二)學費五百一十三元　(三)宿費九元　(四)膳工費一十四元一角五占　(五)特別捐一十八元二角　(六)戲刊第三集二百二十五元　(七)募捐當費游藝會四十元

七條共收來銀一千二百一十八元三角五占

(八)對前月結存會計處來銀二百元零六元角六占　(九)對前月結存華商銀行(定期存款)三千元　(十)對前月結存和豐銀行(建築基金)一萬零四百零九元零六占　(十一)對前月結存和豐銀行(活期存款)二千零三十元零六角一占

四條共收來銀一萬五千六百四十元零三角三占

兩段共收來銀一萬六千八百五十八元六角八占

(支出)

(一)校租(十四年七月份)二百元　(二)校具三元　(三)雜費一十七元二角九占　(四)水火費一十七元四角　(五)教授用品五元八角　(六)廣告費四十五元　(七)報費四元五角　(八)特別費七元六角五占　(九)戲刊第三集四元二角一占　(十)校務教職員束金二千伍九百一十元　(十一)校丁辛金伙食三名六十七元二角。。(十二)膳工費一百七十九元二角九占

十二條共支去銀一千四百六十一元四角四占

(十三)對結存本校會計處去銀一百五十七元五角七占。。(十四)對結存華商銀行(定期存款)三千元　(十五)對結存和豐銀行(建築基金)一萬零四百零九元零六占。。(十六)對結存和豐銀行(活期存款)一千八百三十元零六角一占。。

四條共支去銀一萬五千三百九十七元二角四占。。

二段共支去銀一萬六千八百五十八元六角八占

將本月份收到月捐芳名列左

此正三星斧頭標萬蘭池保在法國裝的

各洋酒店皆有發售

一九二五年一月十號　ll

▷雄狗標烏啤酒◁

BULL DOG GUINNESS STOUT

雄狗標烏皮酒爲恢復元氣增健體力與滋補血氣最上之飲品男女咸宜但購買時須注意下列樣式標籤上之雄狗商標方不至爲假冒者所欺而可擔保其爲眞正之雄狗標烏皮酒也　牙直利有限公司謹啓

Sole Agents
Guthrie & Co., Ltd.
(Incorporated in S.S.)

一九二四年七月一號

○冒混仰光永安堂虎標頭痛粉賠罪廣告

啓者敝堂在柴萬達叻開設永安堂專做飛虎標頭痛粉冒做仰光永安堂猛虎標裝式樣草內外紙包無異發售各處希圖財利被控在案將經法庭判決敝堂自知有犯假冒虎標之罪難逃法網本主人親到星京懇求江君源發溫君隱民出而調停蒙江溫二君同往仰光永安堂星京分局司理胡燦珍君處求情即蒙函轉達仰光總局胡君文虎又蒙胡君文虎寬仁大度允許敝堂登報賠罪痛改前非了結此後斷不敢再有冒混虎標行爲幷取銷以前敝堂飛虎標暨頭痛粉當衆面前用火焚化特前此聲明

民國十四年九月二號　星京柴叻埠永安堂劉玉柳謹啓

△承受聲明

啓者本坡蘇律門牌八十八號南隆興什貨生理原係黃求君創辦今因黃求君志圖別業願將南隆興店底幷傢私一切等物盡與楊春某承受自後該店合安順經營倘南隆興黃求君日前有與街中各商號來往賬項以及轉帳等情未楚者限於一星期內前來與南隆興黃求君理會清楚若過期不到者乃係自悞與承受人無涉先此聲明以免後論此佈

承受人楊春某啓

民國十四年九月四日

●承退股聲明

[illegible]

愛國公司退股人黃大樹　承股人黃福達　披露

民國十四年九月七日

Aye Hok & Co., 0.7-9-25

○亨，好險阿？到底不險．

啓者敝號不幸於五月十四日晚一時失愼被焚所有貨物損失極鉅幸曾在聯泰保險公司購買保險事後一經投報即蒙該公司派員驗明所有損失立予賠償清楚洵稱妥捷敝號感領之餘用特登報鳴謝幷以表揚

小坡惹蘭北干街十四十五號　均隆沙籐號謹啓

民國十四年六月廿日

注意

福蘭公司專理火燭及洋面保險生意價格相宜賠償快捷　諸翁光顧請移玉至嗎吉街得力門牌一百十七號至一百二十一號此佈

英一千九百廿三年九月廿五日

HOOGLANDT & CO.
INSURANCE
117/121 Market Street
Singapore

(雞嘜壜)

BIG TREE
PURE DOURO
PORT

△請飲(大樹)標黑葡萄酒

大樹標黑葡萄酒爲品質優美酒味醇厚之陳年白葡萄牙運來擔保十分純潔且品質…請一試之諒購贈親友此乃純潔之酒酒味芬芳醇厚

諸君如購雞嘜大樹標黑葡萄酒便宜省錢一加侖四分之一之酒壜其容量有一瓶半

既價廉…又…購買大樹標葡萄酒雞口壜則出之代價更…

民國十四年七月一日

◆滙票行情一覽表

滙香港滙豐行掛牌	百元貼銀行	五元七五
銀行兌現滙票	一百元貼銀行	五元五
滙汕頭兌現滙票	一百元貼銀行	十元
滙廈門滙行掛牌	一百元貼銀行	三元二五
銀行兌現滙票	一百元貼銀行	三元
滙亞洲銀行兌現滙票	一百元貼銀行	三元七五
銀行兌現滙票	一百元貼銀行	三元五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	五元七五
銀行兌現滙票	一百元貼銀行	五元五
銀行買現滙票	一百元貼銀行	五元二五
滙上海銀行掛牌	一百元	七十一兩二五
銀行兌現滙票	一百元	七十一兩
銀行買現滙票	一百元	七十兩八七五
滙日本銀行掛牌	一百元	一百一十三元五
期票三十天兌	一百元	一百一十五元五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元二五
滙銀票兌出	一百銖	八十一元二五
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾三七五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元	一百五十四盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾三七五
滙高濱銀行掛牌	一百元	一百五十四盾三七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾三七五
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元七五
期票三十天兌	一百元	五十八元七五
滙英國銀行掛牌	每元	二司令四辨一三一
滙荷蘭銀行掛牌	一百元	一百四十四盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾一二五
▲印度▼	一百盾	六十四元六七
滙孟買銀行掛牌	一百元	一百五十四盾一二五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾一二五
▲紙字▼滙[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
滙[illegible]銀行掛牌	每百多銀	二角半
滙加爾巴銀行掛牌	一百元	一百四十五
期票三十天兌	一百元	一百四十二元五
▲爪哇▼	一百元	七十一盾二七
滙[illegible]本銀行掛牌	一百元	一百四十盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾五
滙三巴朗銀行掛牌	一百元	一百四十盾
期票三十天兌	一百元	一百四十二盾
滙倫敦現銀票(電報)	每元	二司令四辨一五三三
期票三十天兌	每元	二司令四辨一五三二
金葉每兩價		七十一元二五
今每個		八元七五
▲銀價		三十二元一五一六
首土庫		一百二十九元五

▲輪船入口▼

豐川	由淡米那[illegible]	廿四到	和豐公司
打蘭	由檳城	廿四到	實得力洋行
新加那	由峰[illegible]	廿四到	和[illegible]公司
峰佐多[illegible]	由米勝濱	廿四到	和興公司
豐[illegible]	由廈門轉往檳城 仲光	廿四到	和豐公司
恒[illegible]	由甘馬挽	廿四到	恒生號
豐德	由龜咯	廿四到	和[illegible]公司
春茂	由[illegible]羅庇宜	廿四到	和豐公司
福茂	由吉里汶	廿四到	萬利安
茂盛	由文律	廿四到	瑞盛
綿那	由峇株巴轄	廿四到	和益公司
豐利	由明坡	廿四到	實成號
隆乃	由[illegible]港	廿五到	通合號
峇勞	由英得宜利	廿五到	恆生號
榮蘭	由勿里洞	廿五到	裕豐茂
興隆	由[illegible]	廿五到	吳祥和
吡打	由安順	廿五到	實得力洋行
仲盧	由加券巴	廿五到	和豐公司
豐平	由廈門轉往檳城 仲光	廿六到	裕豐茂
豐和	由丁加奴	廿七到	瑞豐盛
坤和	由峰甸	廿七到	同[illegible]號
大康巴鴨加	由仰光轉往香港 汕頭 廈門 上海	廿七到	義利洋行

▲輪船出口▼

▲陰七月廿九日拜五輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
豐順	上午九點	往龜咯 文律	順局公司
豐春	上午九點	往龜咯 珍宋	和[illegible]公司
文[illegible]	上午九點	往峇羅峇淡	裕順興
順利	上午 點	往吉里汶	開行
永隆	下午二點	往實[illegible] 諾加嚏 峇眼亞比	和益號
豐[illegible]	午十一點	往沙勞越	順發號
豐益	下午一點	往龜咯 仙加弁	和豐公司
吧佐多歌	下午二點	往文島 加勝巴 三寶壟 泗水	和豐公司
豐年	下午二點	往豐盛港 關丹 [illegible]巴口	廣裕生
實蘭俄	下午三點	往吉礁港口 安順	實得力洋行
甘門宜	下午四點	往網咯	實得力洋行
吉寧丹	下午四點	往[illegible]六甲 蘇坡	實的力洋行

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Insurance

Corporation, Limited.

石叻馬六甲街門牌一號法國銀行二樓

中國人之保險事業須靠中國人之保險公司故本公司之誠係完全保 小火

險並保歷多車 各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉

使爾胞財產永爲穩固[illegible] 移玉一[illegible]

董事

薛中華正主席 吳克儉副主席

楊福河 李俊源 黃兆珪 邱雁賓

殷雪村 王順德 許山[illegible] 余雄[illegible]

督理 賀臣 總司理 司理 [illegible] 何守智

民國十二年十一月二十三日

代理處 叻 吡叻 太平 會豐大商店 總發行 香港永樂街瑞昌西葯行

極品

眉壽種子丸

鶴鶉牌極品眉壽丸天下無雙最大偉力收效神速之藥體良劑久爲環球人士稱許傳效彰彰凡有先天不足後天失調以致眞氣日虧精神日衰百病叢生雖有種種之良丹亦不能收種實效也本醫生有鑒乎此願將生平獨得之秘加意研究務使氣味純和功力強大體身體最虛最危最衰甚至不能生育者試服此鶴鶉極品眉壽丸一粒照法服用可保精神強壯康健異常難久未受孕者眞不有宜男之慶靈驗無雙舉世之種子者試服之即知此丸爲宜男聖藥效力神速此丸每次服二小粒計重不過數厘每日服三次統計不過一二分奇在服後不知不覺精神活潑與別項丸大不相同眞廣嗣之金丹生男之寶多也欲知其妙速購爲佳

每盒二元五毫

每打二十五元

連外埠藥費在內

鶴鶉標射洗白毒水

男女白濁症本極毒常世人患此每每忽略故有數年不愈者其劇烈時異常痛苦服各種嗽藥則時止時發此不明斯症之由耳蓋此症爲腐精所致有微細毒蟲積內服藥丸總不能直達患源欲斷根全愈非用藥水射洗不能清源節流鶴鶉牌洗毒藥水有滅毒之功請嘗試之方知其言不謬也 每瓶五毫 每打五元

每日射洗數次便獲奇效

關于沙面事變之文件照錄

(一)沙面事變之典麥國領事報告

六月廿三日廣州工界學界軍界結隊遊行至沙基時斗生慘變此中曲直久爲社會所知頃復得沙面典麥國領事報告此事之文讀之愈益明瞭此次滬案惹起之交涉典麥國未入旋渦利害之見固無坦直之言可信因詳之於此庶使當時聞者多得一可信史耳

本月廿三日即星期二下午(原信寄港時本爲六月故云)華人因取消現有之國際條約及領事裁判權舉行示威大巡遊茲將其事之始末報告如次

雲南軍隊因欲推倒省長胡漢民爲首之赤黨政府起釁遂與廣州政府軍開戰至六月十二日滇軍敗北廣州政府亦出示安民大書與民更始力保和平詎料不出一星期學生之倡風潮者即以上海五卅案爲詞謂將表同情於被殺者於是倡爲醞釀罷工之說二十號星期六日常川來省之香港輪船已不見駛至蓋海員經已罷工也同時即有人傳說稱翌日則受僱於沙面之華工亦將盡行離職乃至廿一日即星期早九點華人僱員果盡離職去矣星期一日則所有外人小輪電船上之二人亦一律離職於是沙面遂絕無華人而沙面西人之對於外間消息亦幾完全斷絕矣其後乃有消息流露謂倡風潮者曾在廣東大學開會議決直入沙面及倡爲亂事當時英國領事與得此事即向外交部警告謂苟有暴動則沙面必以武力對付之也計自廣州戰事初起時沙面英界工局即已招集義勇隊維持治安至沙面守衛之責則由英法海軍陸戰隊爲之

在沙基涌傍架有沙包機關鎗等所以備不虞也於廿三日即星期二早沙面方面即見有摩托車駛經沙基大街沿途散派傳單沙基大街之距沙面祇隔一涌耳及後查悉其所派之傳單內多激烈語乃勸人起抗外人及將外人驅出沙面之外者至下午兩點鐘時巡遊隊已至本領事亦在域多利酒店騎樓參觀所立處正面沙基故能親見種種情形計當日巡遊之秩序首爲馬步巡警繼則有各校學生工團童子軍女學生等分隊而至各皆手執旗幟每經沙面則大聲疾呼繼則有幼童銅樂隊一隊至殿其後者則謂係嶺南學堂學生也直至斯時巡遊之秩序似好與歐洲之政治巡游無異也本領事於欽美之餘且曾向立於身傍者作讚美之詞乃嶺南學生既過有高舉黃星大紅旗之隊至(聞此旗即赤黨旗幟)此隊距離嶺南學生約百碼之遙中皆勞工之輩既至即向沙面大聲疾呼聲勢比前已過各隊尤爲猛烈隨其後者即有手托長鎗之軍隊一隊有乘馬之軍官殿其後當軍隊行至某橫街口時觀熱鬧之華人忽紛紛走避若已知危機之將發也已而軍隊已擎鎗預備槍聲於是乎起矣時則彈橫飛本領事遂避入酒店內在柱後閃避蓋當時槍彈紛向酒店飛來密如雨點也英法水師至是即立放機關槍還擊駐於酒店及巡捕之巡捕亦放槍助戰槍之所向全在俄人帶領之學生軍其時巡行隊早已至英界橋樑處固非在危險界中也計沙面鳴槍約十分鐘久即已停止惟對方則於沙面停止放槍一句半鐘久猶斷絕由瓦面施放冷槍當交鬨之時法國炮艦曾放大炮八響後據人言則所放者空彈而已計是役沙面方面斃法國平民一人傷英國平民二人至對方之死亡數雖未悉其實然傷亡必多也事後本領事曾由巡捕房望去得見華人檢得屍首頗多均將其衣服脫去令攝影人爲之攝影照此而觀則該方面之意已可概見矣本領事因事後廣州政府曾通告領事團及英法當道謂此事係沙面首先放槍且以其責歸諸外人故特將目擊之事向丹麥政府報告據本領事之所見論則此事實於事前已有預備至以武裝軍隊參與於和平巡遊一事亦可知其用意之所在故中國政府應負此事之全責其更應負責者則事前已發到警告之文也

丹麥國領事和利士軒臣啓

壹千九百二十五年六月二十五日

(二)沙面肇事之眞相

△廣州學生隊未巡行前英領事致伍朝樞君之函

六月廿二號沙面英領事探聞巡行隊密謀於廿三號游行時有所動作驟函外長伍朝樞君阻之然翌日竟發生慘變事雖已過然影響所及至今未已爰譯其稿以爲刋派庶使國人讀之知其得失所在耳

朝樞先生大鑒逕啓者余得可靠消息言有學生立意於明日舉行愛國運動時攻擊相連沙面之橋道自以身殉而聞經用執鬮法決定先由某團體爲國犧牲而發難之鬮已爲廣東大學所拈得云此消息或爲幻想所製造然苟爲事實乃確有預謀而施諸實行者余謹請閣下以外交總長資格轉行警告廣東政府倘有圖謀侵入沙面英界者必以武力拒止而其結果統歸廣東政府負責余昨日曾告閣下對於廣東人民舉行之運動余並不抗議抑亦爲吾權限所不容也但果有此項運動余已告誡我國人認眞審愼切勿參預其間並嚴行禁止一切挑撥動作庶無加增時局糾紛惟於防範羣衆暴動之如見諸鎭江九江漢口各地者仍有相當之設施苟不幸如有暴動復演於此處即彼利用羣衆心理而爲暴行之徒行將負驅民於死之咎也余之所以嚴重言之者庶使以後毋得復以殘暴帝國主義者任意鎗殺無抵抗之中國青年爲言也(今將此函一份分寄各機關備存)沙基河內船艇充塞急宜勒令他徙以清河道余因此事正與公安局長接洽懇請　閣下盡其能力之可及助其實行爲幸

駐省英國總領事占美臣啓

一千九百二十五年六月二十二日

△旁觀者之宣言

沙事變有目擊當時情形之旁觀者四名共簽立一宣言書以明曲直並譯其宣言書如下

是日約三點一刻鐘我等在兩處不同地點觀看巡行隊該隊是合工學兩界童子軍等而成其着軍服而不持武器者言是黃埔軍官學校之學生軍隨其後者爲軍人其槍上有配備刺刀者

第一隊軍人行至域多利酒店對岸時即停學生軍之呼聲大起隊中秩序漸形渾亂各自散開軍人間有以單膝跪地舉槍直向沙面預備攻擊初有中國人自沙基放兩槍即繼復放兩槍意謂當是舉號蓋過此則中國人方面排槍併發也發密槍後約一分鐘始聞法界方面有機關槍冲起此時並聞泊近法界某艦有聲隆然則爲炮聲也

美國海軍大佐鐸敦
萬國銀行美國人鮑雅
牛奶公司澳洲人史督士
萬國銀行美國人班德
同押

一九二五年六月二十三日　(甲)

△注意！
△行樂及時
請至
△星洲唯一之
遊樂場
△石叻無二的
消遣埠
▲即晚秩序▼
（一）怡體影戲
每逢星期五換畫
（二）馬來配景
歡樂園
唯一遊樂場
新劇
（三）京劇
（四）潮劇
▲注意。本園現已安置一猛烈之無線電話以供各界參觀并於星期三星期日晚上表演傳達各種音樂諸君欲新眼界勿失良機
△大門入場券
貨照常
歡樂園有限公司啓

福建要聞

□周盧戰事之餘音

（一）省當局優待盧部人員

漳州訊。。省當局此次對於用兵。。祇懲辦渠魁。。罔治脅從士兵。。故戰綫上所俘虜之兵士。。除釋放外。。均送往方監視。。并無加以何種罪名。。即在省方破獲之間諜。。亦僅送陸軍監獄拘押。。均未判決。。至日前新拘留省盧部來省求和之劉朱兩代表。。在陸監中亦無上刑。。行動頗自由。。又日前外間盛傳已行槍決之天尊齋少東鄭豫楨。。現悉亦與劉朱兩人同在監內。。尚未有等痛苦。。故自開戰以來。。盧部人員除陣亡外。。省方實未處決一人。。現聞督署擬俟戰事完全結局之後。。將所獲俘虜間諜人員等。。分別訊明情形。。從輕發落。。以示優寬而使自新云。。

（二）六都中劇烈之戰事

尤溪訊。。盧與邦所部雖在六都一帶。。蘇總司令已派郭鳳鳴旅長率兵進剿。。更以馬鎮雲各團向其包圍攻擊。。據聞連日六都方面均有劇烈戰事。。盧部方面爲省軍大砲轟擊甚衆。。惟盧部於六都築有土礮壘。。厚壘三丈六尺。。甚爲堅固。。故一時尚難攻破云。。

（三）有受盧運動擾擾之土匪被擊

永泰訊　永泰洪春部土匪聚衆數佰名。。橫肆劫搶。。當盧部未失敗之前。。并自稱盧部第二支隊。。當局認爲有受盧部運動。。擾亂地方之嫌疑。。當令駐永軍隊嚴行痛剿。。茲含該匪已于逵總指揮殿臣部進兵尤溪之時。。在郭坑鄉相值。。經陸總指揮迎頭猛擊。。死者數十人。。該部乃散竄入尤溪。。復經陸部追勦。。現已完全消滅。。所餘者僅小股土匪。。實無洪部氣焰已不如前此之盛云。。

□變幻莫測之閩南軍事

▲陳楊兩人忽又攜手
▲安溪又起重大風雲

安溪訊。。何其朗與楊學真聯絡。。對安溪地方有轉移之事。。已有所聞。。頃復據可靠之調查。。何之代表賞派安溪之長坑時。。則爲陳國輝偵悉。。日前曾派員與楊學真疏通。。請勿爲何所惑。。且云俟得永春之後。。安溪地盤願讓楊駐紮。。以爲策劃地。。而對此頗爲所動。。而關安溪新風雲者。。似已不成問題。。惟楊氏既與陳國輝聯絡。。何其朗雖欲發展於閩南。。已有兵微力寡之感。。安溪之西部可望不至發生戰事云。。

至陳國輝攻永春之聲浪。。日來又再高唱入雲。。此番之能如前之曇花一現否。。殊未之知。。唯聞吳威駐泉州之代表。。於十五日曾謁孔照同。。請其設法制止陳之用兵。。孔氏曾以敷衍之詞回答。。據此以觀。。則陳者香攻永春之傳聞。。恐非如前之空言無兩。。而某方面傳出消息。。謂吳孔與安永之戰事爲枝椏之事矣。。所不肯加以制止以冀坐收漁人之利。。此說是否屬實。。殊未之知。。紀之以待查續聞。。

□葉定國派械勒捐之所聞

▲派軍隊先由吳保東方等鄉迫迫
▲後洋埭頭家長被擄計三人
▲昨復調隊下鄉
▲近鄉逃走者百家

廈門訊。。據同安蓮花山之葉定國。。藉端迫派鄉人繳械。。因擊人勒贖之事。。已有所聞。。頃再據詳細調查。。其事已證實。。據同安西區來廈之鄭氏所稱。。謂此種辦法係葉慣技。。近日派隊先由吳保及東方一帶各鄉肆行橫掠。。查下尾下洋嶽后方面等鄉。。均與保範圍。。而所謂東方者。。非指同安即東方也。。乃洪塘後洋等鄉。。爲兩區中之東方者。。日前後洋鄉家族某一人被葉部到鄉捉去。。查其勒索之辦法。。名曰派繳。。實則調查各鄉之大小貧富。。令家長自出承認多少數目。。每槍一桿的價二百四十元。。例如欲勒該鄉二千四百元。。以槍械十桿爲代名詞。。令按數備價繳納以了事。。或鄉人因勒索過於苛酷。。自買真正槍械奉獻。。葉則故廉其價以計算。。聞有承認稍遲者。。立即派隊下鄉捕捉家長。。聞家長聞風逃避者。。該因該鄉慮繳軍隊。。每名失踏費四元。。此爲第一次擊人不得之例也。。至第二三次仍再擊捉家長不得。。則每名每次遞加四元。。如二次每名八元。。三次每名十二元之例是也。。故着手先捉後洋家長兩人。。繼則捉埭頭家長某某一人。。日昨又有傳其已再調隊到某某鄉擄捉人者。。但鄉名與人數尚未查明。。聞各家長被促後。。除照例繳納槍款外。。另須繳款贖身。。遲則捆綁毒打。。慘不可言。。因是之故。。昨今兩日逃往同城中及灌口廈門等處者。。聞已近佰家。。葉之苦害如此。。雖爲積土匪。。亦無若斯之甚矣。。同民何辜遭此慘酷。。而省軍亦竟置若罔聞。。是眞有令人百思而不得其解矣。。

按此種民軍。。不脫土匪行爲。。然依附省軍。。亦儼然爲正式軍隊。。而其舉動乃大有出人意外者。。同安有葉定國。。是實同安人之不幸也。。省周現以武力統一。。本張撲滅閩南關軍。。此舉無非爲民除害。。不然留此民賊之一日。。終是地方人民一日之害也。。

□張毅籠絡王少安

▲慨然數百金購一妓
▲贈與王氏爲姨太

永春訊。。葉定國之參謀長王少安氏。。被張毅挽留在漳州之事。。已有所聞。。剛復據調查消息。。張以華對漳中之間。。戰事又未平靖。。不欲與罪於葉。。又恐縱王回長泰。。或有不利之舉動。。乃始終挽留。。而故爲敷衍之行爲。。於昨自漳之廉樂道某堂以數百金購買一妓贈王爲妾。。王亦喜然降拜登受。。表面上甚表感激。。惟聞暗中曾函葉定國稱其尋常軍俗。。以期觀張之眞王時中互演神通。。彼虞我詐。。恐不能歷久相安於無事云。。

□廈門拒毒運動之動議

金門訊。。歷年吾國因煙苗捐而發生之慘劇。。鼎革蒲寰。。不勝紀載。。近來民衆大多覺悟。。故拒毒運動。。因然興起。。雖犧牲巨大之代價。。亦所不惜。。坐待男門。。拚死力爭者。。比比皆是。。如去年龍巖官寮。。莫不爲此而流血也。。近聞五保諸鄉長。。以煙期將屆。。爲衆兩之關係。。開會討論。。爲拒毒之運動。。并援仿照晉江龍巖先例。。認繳軍費若干。。然後十保公擔爲禁種煙苗之條件。。以過毒禍。。而免被包辦煙捐者之强征硬派。。橫飲虐徵。。重罰毒擊。。飲禁嚴細。。種種騷擾。。蓋此次之動議。。係受去年派捐之反響。。因去年商會係某等包捐。。只收捐辦法。。不按照煙苗畝數徵收。。係將包辦增加二成。。譬如包捐之本價爲一萬。。即加二千元。。即將此數責令十保分認支配。。鄉民不論有種無種。。多種少種。。凡有名登煙苗捐冊者。。皆須繳納捐稅。。此種辦法。。過於武斷。。而亦甚不平均者也。。故去年鄉民因無端種。。而此項之損失甚鉅。。爲該而犧牲性命者頗不乏人（如其[illegible]氏）。。有因此而起糾紛。。亦遍遍皆是。。故鄉民受此大教訓。。咸有戒心。。誠恐他日之包辦是捐者。。援痛昔例。。則金門人將永淪於萬劫不復之地。。故伍保鄉。。有見及此。。願爲之謀。。從事於拒毒運動。。請求豁免種煙。。情願供輸軍費也。。聞將聯合全十保鄉長聯名具呈廈門司令請願。。現正着手進行。。俟接洽妥定。。十保鄉長同意後。。即能見諸事實云。。

⊙通告林朝

▲關於一九二五年第一二五六號之破產案
▲原告　源成興號（新加坡美芝律一二三八號）
▲被告　林朝（新加坡朱力亞實得力五十九號）

爲通告林朝事照得原告曾稟請本高等廳宣佈你被告之破產

本高等廳經於一九二五年八月二十四日發出庭令令將該破產通告及該庭令抄件各一份標貼於新加坡朱力亞實得力五十九號之門上以各一份登載叻報三次即爲已了通告你被告之手續

又該案已訂於本年九月十八日上午十時半在星加坡本高等廳審訊屆時你被告須親出席對訊否則高等廳將即於你之缺席中定判也特此通告希即注意

又該案尚可向法庭呈請核閱

星加坡高等廳註冊官陳福安通告

一九二五年九月八號　三

保來創製衛氏生之寶
養神汁
改用圓罇肥童商標

請看　女者　育兒

僑胞　有老人患氣血虧者乎　有患精神困倦者乎　有子患聰明混淆者乎　有患脾胃兩虧者乎　有小兒患皮黃骨瘦者乎　有婦女患血脈不調者乎　是不可不服衛氏之健胃養神汁　養神汁有助長精神　健脾胃　增食量　補氣血　益腦明目　去疳積　長肌肉　調經脈　具有特殊功效　誠爲衛生之至寶也　現今改良裝樽　用圓罇肥兒商標　式樣頭等　價格最宜　每樽定價一元五角　各埠藥店均有代售

牛車水崎街九十號鄭宅小兒名光身體素弱四歲尚不能行幸得友人介紹往松柏街衛安公司購衛氏健胃養神汁與之服先服一樽即覺食量頓增精神悉去再服一樽即能行走今已身體強壯健步如飛實小兒聖藥爰敘數言以爲育兒女者敬告

總發行　石叻松栢街　衛安公司

稟准註冊　雙桃商標

中華一絕　神效　徐氏除痰止咳水　咳聖藥

主治
感冒風寒咳嗽　日夜連聲咳嗽　男女老年咳嗽　肺癆肺痿咳嗽　咯血內傷咳嗽　小兒積咳嗽
肺熱痰火咳嗽　少年發熱咳嗽　喉癢痰塞咳嗽　痰喘氣促咳嗽　痰濕氣喘咳嗽　婦人陰虛咳嗽

逢咳必止　病除　唯一聖藥也

各埠藥房　店均有代售
星架坡松栢街七號衛安公司總代理

家庭悲劇

商務印書館最近傑作

醉鄉遺恨

定期九月十六號

曼舞羅戲院開演

新嘉坡

（南華貿易公司畫影部啟）

牛車水二馬路

中華電影戲院新畫廣告

諸君注意特別上等新畫

由九月八日即陰歷七月廿一日起開演一星期

▲頭場七點半

（一）上海大中華公司（戰功）九本女明星張織雲主演

▲二場九點十五分

（二）上海明星公司（小朋友）十一本小明星鄭小秋主演

（注意）諸君費了一場劵資得睹國內衆口共贊的名片兩套機會難得幸勿錯過

劵價　廂房位一元八角　一號位一元二角　二號位一元　三號位八角　四號位四角　普通位二角　童子半價

民國十四年六月六日　啟

◁雙演明星公司最著名影片▷

玉梨魂

共十大幕

好哥哥

共九大幕

△小坡曼舞羅大戲院

好哥哥　九幕　（好哥哥）一劇映後滬上報界名人莫不稱贊而感動之蓋以對於劇情論包括（孝友）（仁愛）（遺產）等問題其表演論如鄭鷓鴣之（刺豕赴戰）（覓晚餘生）（義務為冠）均有深刻之做作鄭小秋（雪中我喩）（隨循行乞）耐悔之（弟子襲產）黃君甫之（猶攘上據）（王獻齋之奸喩盗金）等等真不盡描寫之能事帖切細膩餘如穿插背景光線敘說有極充分之藝術手腕殊非一般草草成片之劇所可比擬

玉梨魂　十幕　（玉梨魂）一書寫男女戀愛事極纏綿悲惻之致讀者幾為之淚瘤不能自己然識者咸以為哀感頑豔過甚病之自將該書編演影劇後（玉梨魂）三字雖婦孺莫不印入腦際書中之虛文斷盡劇中之事實增多書中不能形容盡致者劇中莫不躰察湧現較之徒具虛文者已況值十倍且也為電影之名人藝術之晶瑩不特娛樂上添一愉快且為電影界新紀元洵為不易得之佳片也

凡購三等以上入場劵者各贈電影明星像片一張或上海一婦人照片一張

兩片合演一場　劵資照舊

本院主人啟

◀東方影片公司新到▶

◀島拉律門牌二十八零六號▶

摘星之女

（主角王漢倫女士）

繁星閃爍明月照着大地況況的睡着一尊靈如安琪兒的女郎獨立於煙水蒼茫中之孤嶼上滿開着芙蓉笑臉望着天末的明星伸出纖纖素手要摘天上的星斗這種情景何等的神秘何等的美麗這就是畫家漢月影所繪的（摘星之女）的意境他作這幅畫是請他的愛人白秋霞作模特兒的他以意中人為畫中人這幅（摘星之女）簡直可說是（自然之美）與（精神之愛）的結晶品這幅畫的意思在表示人生之希望也就是表示他們倆的希望希望作永久的伴侶

喲　嚇—

啊　嚇—

中國影片界的明星久違的王漢倫女士

又來了—

又來了啦—

民國十四年六月八日　啟

SURINA THEATRE

蘇靈那

即晚開映

▲頭場七點半

鷄雛之兵操場　趣程

▲二場九點十五分

鳳凰之御者　危險之怯夫　十幕

本星期六日開映日戲券資概收半價

Gaiety Picture Palace

牙池

頭場七點

夢中歎人　五幕

笑劇　二幕

▲二場九點

夜醫　五幕

僅一舖女　七幕

本報特別啟事

啟者本報派報工人間有損派致令閱報諸君以不得閱讀之報為憾茲特鄭重聲明閱報諸君未得按日之報者可即用電話通知或函報告本報經理部當即補派以免遺漏特此佈告幸希注意

本報經理部謹啟

民國十四年六月一日

新加坡

大中影片公司

住址中街三十三號

△△△茲訂九月八日起接連一星期在大坡巴梭中華影戲院開映社會名劇

小朋友　戰功　共合演

△△△諸君費了一場劵資得觀國內衆口共贊的名片兩套機會難得幸勿錯過呀

◀大中影片公司謹啟▶

法國晏地干路白濁丸 担保三点鐘立見奇效

此藥丸創自一千八百六十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功再服兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理 怡保 會豐商店

分售處 會豐商店

一律均有發賣 民國十三年十一月十九日

廣東要聞

■廖仲愷被刺殞命後廣州軍事之變化

▲反共軍集中東江石龍

▲統歸魏邦平指揮

廖仲愷被刺殞命。識者早料爲反共產派與共產派。。將必有一番戰爭。。而廣州軍事上之若何變化。。又爲吾人所注目者矣。茲據羊城訪員來函。。所書目下廣州軍事已有種種舉動。爰特照錄如下。。函云。。廖仲愷被刺殞命。詳情已誌前報。。查是日擊斃兇手一名。。在其身上搜獲左輪槍一枝。槍照一紙。。該槍照係東路司令梅光培所發。。而被擊之兇手。。有人認識者曾在公安局當偵緝差。。因此牽涉及于梅光培及公安局之偵緝課三人。均被拘留。。同時公安局長吳鐵城。。亦以丁母艱辭職見告。。此事真可謂來得湊巧。。其中蛛絲馬跡。。殊耐人尋味也。又郭民紳者。。與粵軍李福林接近。。亦有嫌疑被拘問。。二十二福軍全部及魯衛軍吳鐵城警衛軍悉數調赴石龍集中。聽魏邦平指揮。。許濟部亦同時出發東江。。似此廣州時局。。必發生劇變。。然則廖氏之死。。或惹共產派與非共產派雙方揭破面具。明白宣戰。。亦未可定也。。軍界消息。。粵軍全體。。還因反共及逐客運動。。日前曾有密令分飭所部第三四師各全部。。集中東江石龍一帶。。統歸魏邦平指揮等因。。查三師鄭潤奇。。四師許濟各部。。業於十七八九等日。。分部啓拔。。開赴石龍。。三師周鈴一部。。亦於二十日由西江開抵廣州東堤駐紮。。聞日亦當東上。。據聞復以事機緊迫。。二十日復由該部分令廣東警衛軍第二團陳翰譽全部。。潮梅軍阮嘯三部。。騎兵沈毅亞部駁壳隊何安祥部又令李福林之廿九團長趙寧烈。。警衛團朱廣勝。。警備第五司令周定寬。。暨信隊周國書等。。各率所部。。立刻分別拔隊。。開往東江集合。。仍歸魏邦平節制。。總觀日來各軍舉動。。廣州政局又將發生變故云。。

■香港與廣州罷工之市況(二)

香港與廣州罷工後之市況如何。。固吾僑所急欲得知者。。茲據港粵二地訪員來函所書甚詳。。爰亟錄之如下。。

▲廣州方面 香港罷工工人返省者。。雖將達十萬。。但不到工會報到。。實願自行回家或回鄉食宿者甚衆。。據最近調查。。留省者約五萬餘人。。落四鄉者約三萬餘人。。前月廣州政府曾令公安局向業主抽收租捐半月。。接濟工人糧食。。並派遣學生軍於工人中挑選精壯。。實行訓練。。組織工團軍。。凡年在十八以上。。三十五歲以下者。。皆被挑選入伍。。每日訓練兩小時。。計目下已選集三千餘人。。正式訓練。。將其分爲十二大隊。。每隊八排。。每排四班。。每班十人。。服裝均用灰色布衣。。黃斜短褲。。但皆係徒手。。祇排長等。。間有手槍數桿。。聞近頃所抽租捐。。經已用罄。。擬再向業主徵收租捐半月。。另由罷工委員會議決籌辦購富捐。。凡廣州市民有家產達若干額者。。均須依照等級報効捐款若干。。以充工糧食等用。。昨日已具呈省政府。。請求核准。。惟未審省政府主席許崇智肯批准否。。至廣州因此次罷工。。受影響最大者。。有下列數行。。一。糧食。。自罷工風潮發生後。。廣州糧食驟見缺絀。。米價飛漲。。貧民極感痛苦。。魏邦平等乃出面組織糧食維持會。。籌議會以糧食存儲。。將告罄。。而來源亦頗多窒礙。。民食前途。。極爲可慮。。經分電海內外華僑。。請籌集米糧源源運米來粵接濟。。並遣派該會常務董梁少初赴暹。。與各同鄉磋商運米來粵事宜。。現查昨日之市價。。本花暹米玉十一元。。齊眉玉至十一元二。。粒仔玉九元二五。。暹羅一號直占玉十一元五。。二號直占玉十元零五。。一號白碌七兩一。。安南一號白占玉十元零三五。。二號白占玉九元七。。一號白粳玉十元零一。。蕪湖觀音山玉八元六。。蘇山玉八元二。。粳米七元五。。以上價格均每担計算云。。二。麪粉。。麪粉價格。。日前曾經一度飛漲。。每包由五元餘漲至十二元有奇。。後由上海運到大宗兵船牌士敏麪粉。。乃跌回每包六元餘。。惟近日又復漲價。。致各項麪製之食品。。因連帶關係。。亦隨之起價。。或將分量減少。。以資彌補。。聞此次因麪粉價格忽起忽跌。。製造餅乾之營業。。頗受影響。。倒閉者已有多家。。其因操縱麪粉而致破產者。。亦有數人。。三。絲綢。。粵省出口貨。。以絲綢爲最大宗。。今年產絲地方。。南海順德等縣。。頭二三造絲。。俱皆失收。。農民虧累甚巨。。不料日下第四造收成略佳。。又遇罷工風潮。。各出口洋莊絲莊因無銷路。。相率不敢辦貨。。各絲偈乃受莫大影響。。因而及於農人。。絲偈陸續倒閉工廠以銷路停頓。。而銀根短絀。。故預多少購置繭。。實繭一時供過於求。。價格驟之大跌。。平常值銀九兩者。。今僅值六兩。。然仍滯市。。而桑價亦跌至每担一兩餘。。而蠶繭項農人之苦況。。概可想見。。四。金融。。近日廣州市面銀根異常短絀。。各銀號行商。。找還不能週轉。。對於附家提款。。異常艱滯。。收入則多本發券。。故出則兼停止。。以故滙款上極感困難。。查其原因。。一由於各行商除出貨項。。全算籌節收賬。。至除歷五月底欄項歸還與各銀號。。而今年籌節。。適遇此罷工風潮。。商人往各江收賬者。。皆徒勞跋涉。。空手而回。。商生意最大之絲廠。。對於所欠之煤炭費。。亦不能依期清結。。輾轉拖累。。銀業行既缺乏收入。。遂亦不敢放揭。。雖有肯出息多至每兩三分。。仍不獲應允。。二因省港滙兌斷絕。。平時省港每日滙兌之數。。至少有一千萬元。。今因時局影響。。停止往來。。所以廣州市之金融。。非常短絀也。。五。煤炭。。罷工風潮發生後。。煤炭。。火油。。與火油渣等。。來源已告斷絕。。今市存煤不敷一月之用。。電力公司須轉向廣三。。廣九等路。。感受影響。。電力公司現已分向市內搜購火油渣。。暫資應用。。倘再無接濟。。則電力恐致停止供給。。惟佛山鎮之電力公司。。則已停止供電十餘日。。至火油則完全絕市。。每箱值銀須十二三元市民多轉用牛油爲燃料。。而生油價格亦隨之增漲。。每斤價至六角半。。比平時增價。。一倍有奇。。此皆罷工風潮發生以後。。廣州市面物價之最近情形也。。

(完)

■香港中環街市之炸彈聲

駐港特派員通訊。。此間近來炸彈發生。。最初出現時。。人民耳鼓以向未有此聲響經過。。頗覺惶駭。。最近者電車轟炸。。而案發炸斃人命。。其一般不知炸性與烈之徒。。竟以爲比作一個竹炮之價值。。殊不知利害。。而善於解釋矣。。十五早九點鐘。。中環街市內之廚所。。有人暗置炸彈發響。。忽砰然一聲。。斯時出入該街市買菜之人。。聞聲驚避。。霎時已走散一空。。無何即有差至。。搜索廚內。。旋復搬毀擴牆壁及剛物。。行人亦入市中圍觀。。似對此危險之事。。不必畏懼者。。豈居香港之人。。其膽汁與日俱進而強大乎。。最可令人發噱者。。當爆炸之響甫寂。。行人驚訝中。。見廚內走出一人。。其神色惶張。。追至鐵閘旁。。己面無人色。。至差人到來。。人圍觀之際。。瞄其狀。。真不絕倒。。細察其人。。亦無受傷。。當時爲炸聲所震。。故狼狽至此云。。

○承頂聲明

啓者本坡後港即實仰光律五十二號電車頭門牌九百七十二號義安公司係陳發陳開陳方陳榮寬四人合設生理今因四人志圖別業願將店底傢私貨物記賬壬癸承受而義安公司前所與人來往賬目以及揭借銀兩等事限一星期內前來與該號理會如逾期不來係是自誤與承受人無涉特此布告

民國十四年九月七日

出頂股人 陳發 陳開 陳方 陳榮寬 告白

承受人 謝壬癸

CHUAN AIK KEE

C 7.9.25

△吉店招租

本坡大坡實那街(即玻璃後街)門牌十五號十六號商廈全座招租倘諸君有合意者請移玉到敝店二樓相商可也此佈

民國乙丑年七月十八日 本主人告白

Teck Joo Hin A. 5-9-25

◀廣告▶

Agents For "His Master's Voice"
Gramophones And Records.
MONG HUAT & Co.
97, North Bridge Road,
Singapore.

啓者本公司專代理著名狗標留聲機頭唱盤潮音粵音業經研究此種器機質精式美音韻悠揚嘹喨動人欸問非他種所可及真留聲機中之一特式者吾人偶于精神疲倦時一聆是曲真不爽心快意精神爲之頓增豈非玩具中之少其匹者乎諸君光顧幸祈早臨非圖口英試購當知大幫零售批發一律歡迎

本公司住恩米朱律門牌九十七號即萬山巷口右畔

出

一九二五年九月四日

茂發公司啓

◀旗昌保險有限公司▶

(人壽保險部)

(總公司設在香港)

本公司係按照香港之公司條例所組織按照一九〇九年倫敦之保險公司條例註冊營業發達保費低廉

凡關於賠償等要求之決定不必關諸總公司尤爲迅捷

其他詳情向本坡郵政局對面之亞格大樓五十四號本公司常駐司理卜羅德利君接洽可也(*Mr. D. J. Broderick, Resident Secretar 45, The Arcade*)

招請代理人

一九二五年四月二十三日 啓

△招請樹膠園之包工

啓者柔佛明結摩地方之亞烈錫斯樹膠園現需用上等包工二人以能招僱具有膠園經驗之苦工力及能訂立伐木除草等之大規模包工契約者爲合格凡擔水夫或商店店員等不必投函承包

如有願就此職者可向本坡牙而利有限公司接洽

一九二五年九月四日 冊

（花柳專科大醫生到叻）

張大鵬先生業花柳專科學究淵源術稱神妙之良醫也經在香港設館懸壺濟世三十餘年治症神效香港中外馳名婦孺共仰無不稱贊近數先生揚來南洋遊歷暫駐本坡同人等素仰先生醫學精深富有經驗爰其抱道濟世因出而挽留若出而濟世[illegible]

生暫設醫館於豆腐街門牌七十四號以便患花柳病者隨時求診并發售特別花柳各症藥丸藥水以便各埠商號採辦謹數語刊諸報章以為介紹

高鼎泉　羅錦堂　湯湘霖　邱雁賓　李俊臣　龔桐浦　劉以田　馮熾垣　同啓

張大鵬扶元搜毒藥膠

此膠專治花柳傳染白濁伏毒毒發血毒精敗瘡疔杙症輕者一二料重者用一料全料廿元每一合十元

張大鵬止痛五淋白濁丸

此丸專治五淋白濁小便刺痛大便結熱等症服三大瓶收效如神大瓶二元小瓶一元五角

張大鵬精醫花柳解毒丸

禮醫外科雜症喉科解毒丸治各症亦兼發售大瓶二元五角小瓶一元患者請到石叻豆腐街門牌七十四號館診症

民國十四年八月十一日（貳）

諸君如欲買鎖匙標卑酒之時須認明商標是否真貨方不致悞

鎖匙標卑酒乃為世界上馳名最久者亦最頂上之卑酒也

SOLE AGENTS N. V. Straits Java Trading Co. Nos. 135, 136 Cecil Street S. S. & F. M. S.

民國十四年七月廿一日

如見肺肝

▲啟灼彬先生明鏡鑒　患頭痛症有八年矣久病失醫傷及右目自是時見日光暈入眼小發至失明[illegible]

夫偶閱新國民報新聞欄陳孳維記者之幼子病極垂危得廣合源街天佐堂詹灼彬先生醫愈（詳十六三月廿八日所載）

[illegible]

民國十四年七月十一日

梧槽金吉律門牌十三號陳[illegible]氏謹啓

請試九思堂西藥房靈藥

Sincere Dispensary Limited.

SINGAPORE.

在新嘉坡暨羅山腳二馬路門牌四十八暨二號

（分行在山仔頂門牌第十一號）

發售歐西各國上等藥料便藥諸發行兼監製各衛靈驗藥水藥粉藥膏列下

上等花液製成潤髮香膏（此香膏清潤不染枕布帽裏誠髮之上品也）

治小兒疳積藥粉　治小兒肚痛藥水　治花柳骨痛消毒水　治風濕骨痛藥水　治白濁冷藥水　治止咳藥水　化痰止咳藥水　戒洋煙藥水　治頑癬藥膏　治疳瘡藥膏　治瘡痍傷藥油　治癤疥水藥油　去瘡生肌藥油　去腐生肌藥及膏　去雀斑名藥水藥膏　治水蠱藥水藥　洗患處水　清潤止渴日飲水　刀傷止血藥水　解血毒藥水　百和汁　百補丸

更有多種未能盡錄諸君駕臨壹概歡迎

民國十四年七月九日　九思堂西藥房啟

久咳成癆

久咳傷肺日久成癆治癆必愈之藥惜全球醫界尚無發明幸經唐拾義醫士研究審美特製久咳丸以制其咳咳愈則不至傷肺而成癆此治病源之極良法也

久著奇驗不可不知

每瓶一元

請辨真偽

唐拾義久咳丸近因商標註册故內字新句做有更改但無論舊招貨每瓶包內必有驗真券一張形如銀幣者可換美術圖畫一本便真無劵即偽幸留意焉

總經理石叻大馬路怡保庇能會豐商店披露

民國十四年五月二十六號

榮孫氏　專門醫眼　脫膜代刀散

[illegible]

民國十四年六月廿九日

總代理　會豐商店（石叻大馬路）

得榮孫氏代刀散六礸救我一家生活

鄙人貿易素在安南前歲秋今適遇酒患大發遺及兩眼起膜貼近一尺視物不能分辨經在本埠歷延中西醫調治無效採其上所售之眼藥均無效遷延日久已成瞽目不覺兩載復窩船返里立心另謀替者之業適經香港聞人道及榮孫氏脫膜代刀散實驗特託友往梁國英姑購一瓶試之果能分辨光黑遂達搭車來省懇託大巷求榮孫氏診治內服湯藥外搽代刀散六礸不又三月重見天日矣鄙人今可再同安南復謀舊業而一家生活有賴特登報章俾有眼患者知所問津焉

九江關仲平恭頌

大帮正價發行零沽

招請各埠大商店代理

廣東省城雙門底

太和洞腎虧丸

[illegible]

代售處

[illegible]

Savaresses Capsules
(Incorporated in England)

◁五淋白濁菌之敵▷

檀香士巴禮士氏五淋白濁丸

檀香油為五淋白濁病之特效藥已為世界醫學士及醫學士所公認矣然粗製劣品不但效力不著且有損害於腸胃之虞故患者不可不慎選服也士巴禮士氏五淋白濁丸係以精製之膜包極純粹之檀香油而成能治急性及慢性白濁淋病與婦帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定為患白濁淋病之一種給劑故此天下之五淋白濁菌俱惡視為彼之敵患者祈注意焉

英京倫敦立雪洋行總行　南洋各大藥房俱有發售

民十四年六月廿六號

招徠廣告

SHUKO SHA.
Tel No. 3481
No.35, Bras Basah Road.
Singapore.

敝店前之外交員鈴木友世君本月十八日去職以後鈴木友世君若有與本埠各商號接洽事件乃係個人之事概與敝店無干恐未週知特此佈聞

勿街巴沙律三十五號祿記製作所秀工舍謹啓

（德律風三四八一號）

民國十四年三月十一日

秀工舍啟

星洲華僑學校聯合運動會開始報告

本會定期九月廿六廿七廿八日在Stadium舉行出本月三十一日起在本會辦事處（道南學校）每日下午一時至下午五時報名球類限至九月十三日截止其他各門生則限至九月六日截止幸勿遲誤

星洲華僑學校聯合運動運籌事處啓

民國十四年八月廿六日（四一）

廈門春生堂
秘製祛風濕補藥酒 天下馳名

總代理
實叻吉靈街吉尾郭協順號
總發行廈門魚仔市街永春春生堂主人郭祺祥啓
民國十三年五月一

南洋要聞

英屬

◎巴雙樹膠公會行將建築會所

（[illegible]）巴雙華僑樹膠公會。自成立以來。對於巴埠之教育慈善各事業。無不極力贊助。若埠中所設立之中華學校。中華女校。共和學校。均由該會担任維持之責。計年需款一萬五千元。該會對於教育事業之熱心贊助如此。[illegible]。近該會爲謀自身之基礎鞏固計。會議決自行購地建築會所。已公舉顏君漢。李君文恢。李君祖龍。楊君古傑等。爲督辦建築會所專員。聞業已着手進行矣云。將來該會新會所之落成。基礎已鞏固。而巴埠之教育慈善等事業。將亦得以間接受其利益矣。爰書而誌之。

荷屬

◎二十年來蘇門答拉全島各地火車公司之收入（二）

（三）[illegible]　本年六月份。本處火車。收入票費五萬九千五百六十二盾。載貨費十八萬九千六百九十五盾。其他費二萬六千四百十二盾。總收入廿七萬五千六百六十八盾。自本年一月至六月止共載收一百廿三萬三千七百五十六盾。第一九二四年六月份。收入十七萬一千四百四十一盾一方七先。自六月至七月共收入九十二萬二千四百七十八盾三方三先。兩年比較。本年收入多卅一萬一千二百七十七盾二方三先。

（四）亞齊　亞齊火車較本年六月份。收入車票費九萬五千四十四盾　載貨費七萬一千八百〇四盾。其他收入八千四百五十四盾。總收入一十七萬五千七百〇五盾。自本年一月至六月。共收入五十二萬八千五百七十一盾。第一九二四年六月份共收入十六百九十盾一方八先。自一月至六月。總收入八十七萬四千一百〇二盾七方八先。兩年比較本年收入多五萬四千四百六十八盾二方二先云。

◎荷屬各地華僑在香港創辦日報之佳音（二）

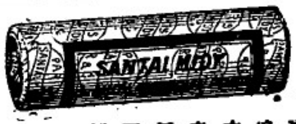
（三）宣言書

隨民族競進之潮流。僑民絕不能外國力而生存。依經濟發展之需要。國人尤不能薄僑務爲枝葉。因而促進中南之關係。實爲本報產生之一動機。而其眼前使命可得約舉、南洋經濟界之聯絡。近來甚爲識者所注意。於是就流通金融言。則自中南銀行成立。於國內金融界露頭角。崛起和者更有郭春秧氏一萬萬元銀業之籌備。長袖善舞。早晚觀成。就推廣市場言。則熱帶島嶼中時亦發現一二國貨調查員之足跡。而華產之毛巾牙刷紗襪各類日用品。且一躍爲南洋市場之寵兒。外貨爲之目瞑矣。然中南經濟之聯絡勿謂至此已畢其能事。凡時勢之變化。定根本之企圖。胥當借重於出版物之研討。顧專家著述。性質欠於普及。月刊雜誌。消息病於停滯。求其材料通俗首訊靈捷。足餍一般工商界之需求者。此其枝能唯日報有焉。本報使命此其一。

法屬

◎日本在印度支那商業之狀況

南圻觀。年來日本印度支那間之貿易。非常冷淡。英屬印度。荷屬南洋群島。以及英屬馬來半島殖民地之與日本相遠。雖比印度支那爲遠。其土地之豐蘊。雖不如印度支那之豐富。然與日本之交通。則遠駕印度支那而上。觀察年來。印度支那對日之貿易總計。可見兩國之貿易數量。年以減少。而印度支那輸入日本。則大比日本輸入印度支那之量爲多。夫日本方面所以向印度支那多購商品。誠以印度支那運入日本之商品。爲日本所需要者。印度支那輸往日本之大宗貨品。如米煤鹽礦物之類。此數項貨品。或爲食民所必需。或爲工業製造之原料者也。至於日本運來印度支那之貨品。除煤以外。大率爲製造物品。而其最重要者厥爲棉紗。印度支那政府。若以最低海關稅則權利。讓與日本。則日本之棉紗。於印度支那市場之內。不特與英國棉紗勁敵。即法國及北圻方面所製之棉紗。亦將大受其影響。至日本所產之紙。化學出品。玻璃器。及其他器具等。若以最低海關稅則權利。亦將有充斥。印度支那之能力。日本印度支那間之運貨水脚。較印度支那與歐洲間之運貨水脚。較爲輕省。印度支那政府對於日本物品。若不多加稅例。歐品將無銷售於印度支那之餘地矣。

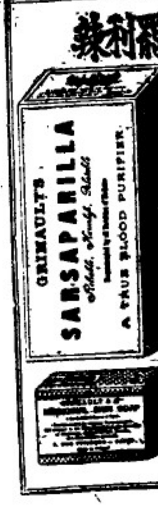


法國山打滅地丸揀選上等檀香油和貴重藥料鍛煉而成功能搜毒利濕殺菌清血消腫止痛固氣培元擅治傳染毒及濕熱所致各症無論新起久患服丸二天立見奇功永不復發誠濟導之聖藥也經在歐洲各國咸稱神效流行中國歷有年所患斯症者祈注意焉用法詳看做單自然明白

（中國發行所）香港尖沙嘴彌敦道十八號 德律風九龍一五五 亞旬沙行

各大藥房均有發售

克利馬羅沙斯羅利辣



此藥清熱行血去腐生新並祛風濕兼治楊梅泛頂腎囊癢疔毒癩皮瘡疥疥瘡頑癬瘡痂不結耳出臭水風濕背痛骨節酸疼面色不清其效如神惟治癩瘡與蛇皮瘋等服此藥水之外再用克利馬羅香治皮膚諸病之肥皂時洗患處其效更速婦人女子小兒無病常服不獨免生疥疊更使其膚白潤此藥每瓶有五十服之多并附量杯一只每日三服每服一杯故西國諸醫咸謂價廉極妙之藥　賜顧者請認牌記庶不致悞

可由各有代理購買

緞咨鴿及慶全公司

民國十四年六月十二日

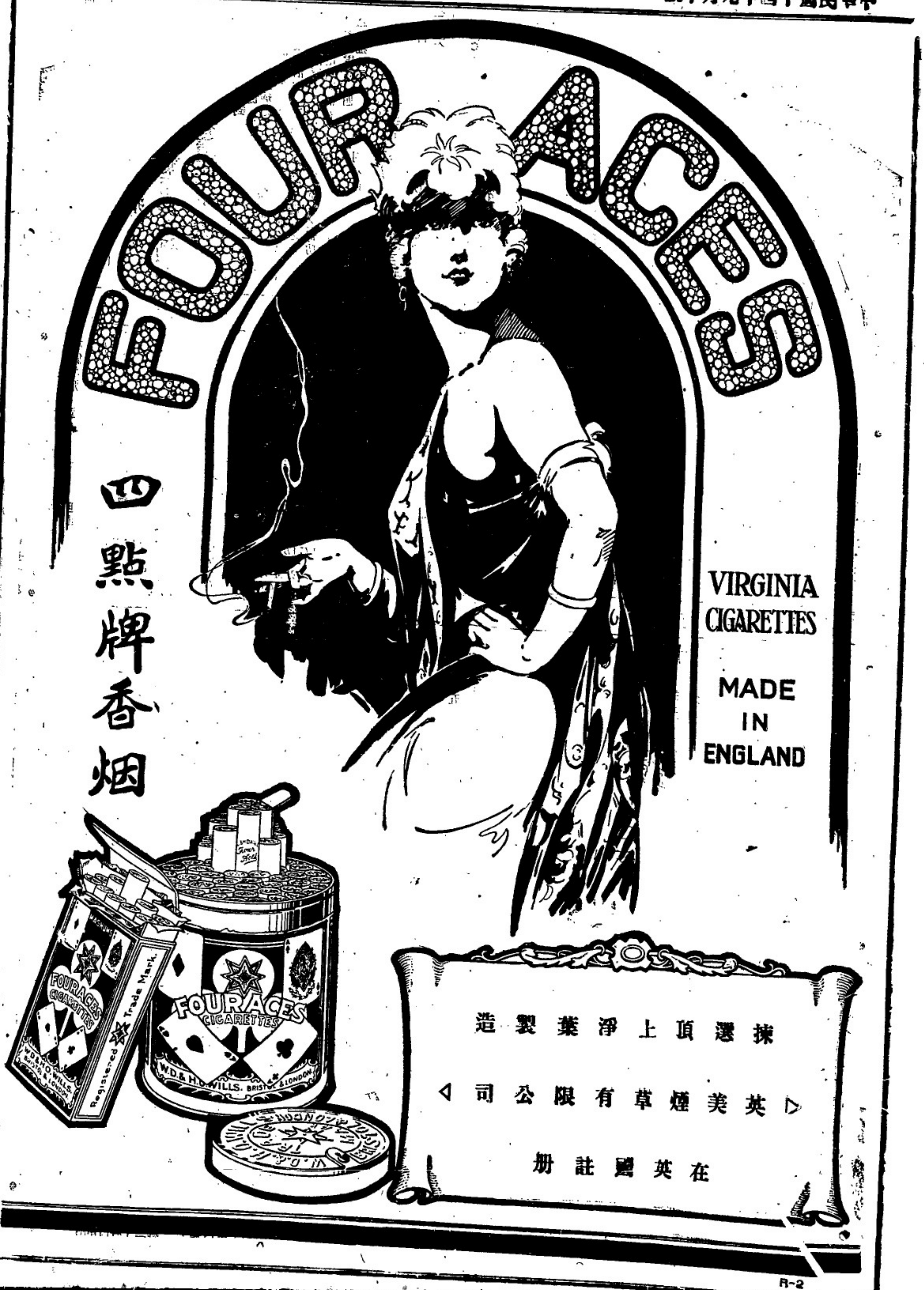
Obtainable At All Dealers
INDENTING AGENTS
Barker & Keng Chuan
Singapore.

DOUBLE ACE

GOLDEN
VIRGINIA
CIGARETTES

該煙枝之醇香純潔著聞凡吸煙者宜隨地購買雙點嚜之煙枝因其品質之精美卅時不然也雙點之商標正所以示其純潔醇香之品質請注意雙點之商標

MADE IN LONDON
BY
TOBACCO
COMPANY LTD


FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
FOUR ACES CIGARETTES
W.D.& H.O. WILLS. BRISTOL & LONDON.
Registered Trade Mark.
揀選頂上淨葉製造
英美烟草有限公司
在英國註册
R-2

◎繁盛地點之商店招租

啓者茲有在商務繁盛地點之商店全座招租價銀從廉地址在溪墘(即勿基)八十五號諸君如合意者請到溪墘(即勿基)五號陳思仁先生辦事所接洽便妥此佈

民國十四年九月一日

患一切疾病欲求不須服藥而奏效迅速者請注意電療

吾人身體本自然備有對於各種疾病之抵抗力惟抵抗力稍弱故不能保持健康近代醫術上新發明之新式電療實能治愈一切疾病增進人身具有甚強之抵抗力其方法之萬全及效驗遠勝於現行醫藥注射世之患病者與其信賴藥物治療一不經意而有誤投濫服之危險何如信賴電氣治療安全無苦而得奏效迅速之奇功乎

本衛生電醫院設在星洲水仙門大馬路門牌一百十七號電話三四九一號 ▲星期六休息

▲問症例不收費

美國支加哥省電學大醫院畢業士楊寶信啓

Health Culture Hall

一九二五年八月七日 A 7-9-25

THREE STAR CIGARETTES

○三星標煙枝

三星標煙枝係由倫敦鐵芳尼有限公司在倫敦所製造雖其稅率增加但其價格仍照市上所售煙枝中之最上者每罐中有一種最寶貴之小票請自今日起試購一罐審數即可知其價值之優美也

總發行所新架坡黎罕默嘉凰公司 檳城馬六甲巴生各埠皆有出售

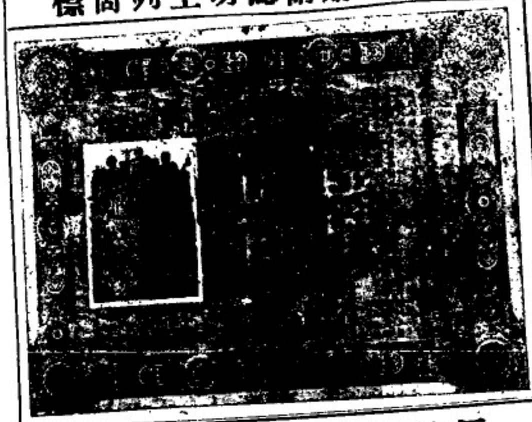
民國十四年九月一號

VALUABLE COUPON IN EVERY TIN
Wholesale distributors
R. E. MOHAMED KASSIM & Co,
SINGAPORE ALSO
Penang Malacca Klang etc.

萬全堂秘製史國公酒

◁英政府註冊嚴禁假冒▷

諸君惠購請認明上列商標



馬婆聯合展覽會得獎證書

總發行所在福建廈門亭仔下街門牌陸號

南洋總分棧新嘉坡吉寧街門牌九十五號

民國十四年八月廿七日

▶鳳凰汽水廠廣告◀

鳳凰汽水廠所出之各種汽水係照模範條件製造其優點如左

(壹)所用機器務求完美

(二)所用材料務求完美

(三)所用之水務求完美

(四)監製務求完美

本廠及事務所設于星洲安順路六十三號

電話號碼三四六三電報掛號(Phoenix)

鳳凰汽水廠啓

民國十四年八月八日

一九二五年八月四號

The Phoenix Aerated Water Works
Office & Works 63, Anson Road, Singapore.
Telephone 3463. Telegram Phoenix

美味而理財

▲每天弄菜須要拏算盤一打

人人都要吃好菜可不打對理財不行那麼辦怎麼樣就可以吃着好吃會得理財呢還是容易的事我勸勸你們把近來很時興的調味料味の素請用點兒弄菜吧不但弄得好味就省了手工和費錢而且與身體滋養得很了所以使用味の素就打對着算盤子兒可謂美味而理財的話咯

調味精粉

味の素

▲請試一試這個吧▼

▲各處雜貨店海味行藥材茶莊等均有發售
▲近有假貨出現購買須認明以免受欺

Aji-no-motO
SAVOURY SALT.

新加坡紐敦律門牌十三號 總代理同記電話一千三百五十號

E—7

RED HEART BRANDY No: 1.

紅心牌萬蘭池酒

萬蘭池酒可於下列商店買之

新榮成　振源號（吻基）　振源興號（大坡大馬路）　泰泉成號（山仔頂）

新永泰號（水仙門）　福安號（大坡大馬路）　乾元號（二馬路）

正庄法國萬蘭池酒務須認紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

一九二五年六月廿四號

（七州府及暹羅惟一代理人西巷公司謹啓）

SOLE AGENTS S.S. F. M. S. & SIAM.

SYME & CO.

SINGAPORE

有藥不怕雨淋頭

婦人說（雨來了你怎麼不穿衣防着凍傷你的身子）男子說（怕什麼凍傷了胸膈飽悶嘔吐氣逆身子不舒服有永安堂的虎標萬金油開滾水來吃要是頭疼遍身骨疼亦都可以用萬金油來搽擦要甚麼雨衣）

總發行新嘉坡虎標永安堂主人胡文虎謹啓

濟弱扶傾

夫愛羣之道莫不以保種爲先然而欲壯身體謀幸福者首重保乎腎之良劑也腎主人生命繫爲種族興亡強弱繫爲故腎氣本足則精神定然壯心思靈敏肌體增長如腎氣不足則形容因之而枯瘦面目青黃頭暈眼花腰骨疼痛心神忘亂精力困倦耳聾耳鳴夜夢遺洩等症請服威廉醫生之保精益腎丸於兩星期內定必百病消除精神爲強心思爲之靈敏魄力大加精良其藥之力足以濟弱扶傾之故也

每瓶一元二角　每打十二元

南洋總代理石叻庇能埧羅會豐商店

▷哥爾門牛頭商標芥末爲世上最佳◁

和換曾有一最富之言曰吾寧以所有之財人噉然而調得一種新鮮之消化前此此人於其晚年即購食哥爾門牛頭標之芥末以爲食味之開迄後常用不斷故復能保持一種強健之胃口此其智力實較彼徒知儲銀於銀櫃之中而不一注意其消化力之增進者強尚萬倍因哥爾門牛頭標之芥末實爲扶助消化增進胃口爲給與予人生一種最愉樂生活之需品也

一九二五年八月廿四日

共五

Agents BARKER & KENGCHUAN
10 D' Almeida Street,
Singapore.

叻報俱樂部

一千九百廿三年十一月十五號

Little's Oriental Balm

一種藥品之功效

論壇

中國家族制度的起源與古代家庭生活的寫眞（十）　（枕薪）

（十）描寫夫棄婦的

習習谷風。以陰以雨。黽勉同心。不宜有怒。采葑采菲。無以下體。德音莫違。及爾同死。行道遲遲。中心有違。不遠伊邇。薄送我畿。誰謂荼苦。其甘如薺。宴爾新婚。如兄如弟。涇以渭濁。湜湜其沚。宴爾新婚。不我屑以。毋逝我梁。毋發我笱。我躬不閱。遑恤我後。就其深矣。方之舟之。就其淺矣。泳之游之。何有何亡。黽勉求之。凡民有喪。匍匐救之。不我能慉。反以我爲讎。既阻我德。賈用不售。昔育恐育鞫。及爾顛覆。既生既育。比予于毒。我有旨蓄。亦以御冬。宴爾新婚。以我御窮。有洸有潰。既詒我肄。不念昔者。伊余來塈。

教育

家庭教養兒女之注意點　（伯度）

今日之兒女。即將來之父母。其與民族興衰之關係甚大。苟不予以適當之教養。非特子女個人之前途堪虞。即國家之分子不健全。安望其挽國利權。改良國政。故教養兒女。實爲家政之急務。况古聖賢之成功。莫不由家庭教養之有方。若孟子受斷機之訓。歐公受畫荻之教是也。今竊就管見所及。陳其之顯數端。以資考鏡。

（一）以身作則　爲父母者。宜處兒女子優良之環境內。不使傳染不良之習慣。並宜戒以虛榮僥倖與倚賴心。如存遺產。切不可遺諸子女。勿使子女生倚賴心也。

（二）不宜苛責　若兒女犯越出軌道之事。當宜和言悅色以開導之。切不可厲聲叱罵。余觀舊式之家庭。每行鞭撻。此等舉動。雖亦戒子女之一法。然太苛矣。易使子女受惡劣之影響。

（三）切戒誑騙　子女當幼時。首當養成其誠實之慣習。萬不可隱其藏匿。以誑騙之言塞遺之。或威嚇之。若子女慣聽父母之誑騙。成人後亦必誑騙。此宜力戒也。

歌謠

民歌　（宗舜）

▲挑薺草　挑薺草。滿地舖。打鑼打鼓嫁細姑。細姑命不好。嫁個駝背老。上山要人牽。下山要人馱。過路之人莫笑我。嫁着丈夫沒奈何。

按此是歌詠舊式婚姻之害

▲苦楝樹　苦楝樹。苦楝呀。苦楝樹上結親家。親家你坐上。親母你坐下。頭頭腦腦同你話。話甚哩。話你女。頭不梳。面不洗。一朶鼻涕搭過嘴。教你女鑊灶火。你女拿着火鉗向着我。些些你女掃倒地。你女拿着帚子發把戲。

按此是唱詠舊家庭之窘

▲真做　做天真做四月天。蠶要溫和麥要寒。賣茶哥哥要雨落。採桑娘子要晴乾。做地真做熱鬧場。下挖溝池上挖壩。碼瓦十年三反覆。草不回春花不香。做人真做富家翁。朝積黃金夜積銅。積得錢多無用處。千家咒詛萬家窮。

野乘

清代軼聞　宮女自刎

趙甌北詩。深宮鎖。叔如霜雨四如風。重門寂寂。抄比雕籠。除媚妒外。別無專長。有葉紅者。滿籍。父以獲罪。妻孥沒官。葉紅遂入宮爲婢。咫尺天顏。不得見者三十六年。至是紅顏衰老。身世自傷。適榮源女爲后。明事理。痛惜若輩。力勸于宣統之前。將無顏隨禁。盡放出宮。宣統深韙其言。惟慮若輩未受教育。謀生之技茫然。出作戲孳。曾留粲餐。后乃以興宮學請。宣統允之。葉紅老大。恥世諺之所謂八十老婆猶學鼓吹也。乘夜飲毒。后親撫叩求死之由。葉紅乃泣奏身爲官女。沒籍入宮。垂老無成。不學爲恥。今恭受帝后慈恩。然無異奄豎（日旁）終雖納藕。願以身殉。爲宮中諸姊妹激勵之圭臬也。昔舜南巡。宣統聞之。亦不歎曰。本來誰爲厲階。離人骨肉。永作幽囚。天下可憐人。莫如宮中婢子矣。朕愧不如后之明達。早爲若輩作計也。自是之後。郭佳氏興學益力。女學亦樂就攻讀。寒凉宮殿。頓增生機。惜亡國之餘。已晚彌補矣。爰記之。備史家之搜採耳。

銀幕談

後母淚本事　（六）

一日權貞偶貫重失手。傷歷其足。母傷後。經辦事人扶入客廳。延醫救治。女偶然張目一見壁間陳列其父之肖像。大異。移椅接足。舐首細審。乃對像大呼爸爸。爸爸。惠貴聞呼聲。頗引爲怪。自內出視。見權禄小子。對像接吻。益覺驚異。摘去其帽。則秀髮垂垂。居然女也。父女相見于悲歡中。其愉快爲何如乎。女對父備述許氏于救扶之功。翁命駕飛迎祖母入廠同居。從此二人衣履鬢都。一則李李玉立。一則濁世翩翩焉。

値

我來估定（花好月圓）的價値（五）　（曼麗）

雖然簡言之。此片之結構。表演。光線背景。均算能及格。我惜一時不能把他一段一段寫來。以告閱者。此層由閱者各人實地去考察罷。此片有一件特別處（字幕之巧）。中國片雖然以中英文備。英文寫法以由左至右。中文也應如是。向來中文的寫法。是自右首至尾。此片則破此舊式。讀者特創。我于往時曾任本埠一家印務公司印刷信箋。格式是從左而右的。後來別人印這種格式的。也就不少。但在我那時或許爲初創的。但若有人以字幕從左而右爲新硬雜看。那就各人的見地有不同了。

諸著

十日先生傳（二）　（郭根投）

不觀夫張敞乎。作五日京兆。即解不殺。徜徉山水。吾今豈可不作十天教員耶。雖然。先生之去。固矣。怎奈先生之家發何。噫。是亦有命焉。非可强而得也。苟我能隨乎流俗。合乎汚世。面諂媚于富者之門。乘時翹于貴者之勞。早以奪肥衣鄉。食旨寢安矣。何必厚沉俗間。自今窮矣。而區區者何關得失耶。笑至是而退。先生不覺大笑。引吭而歌曰。

雲山蒼蒼兮。江水泱泱。人生一夢兮。稻粱黃粱。何炭炭于富貴兮。日夜彷徨。探西山之芝。燃湘水之竹。席地幕天。侶鹿友鹿。枕眠長歲。涉滄海之一粟。徜徉山水。寄閒情于三竺。一竿釣雨。蓑屐撑雲。自暴眞粟。怡情適性。有福盡享。不管天地反覆。（完）

醫學

指江君之誤爲姜防柴葛宣告無罪（四）　（陳了然）

江君所引仲景之五苓散。豬苓甘露飲。豬澤通之四苓。皆屬滲利之法。亦治濕之良方也。然而治濕之法不一。如低窪濕處。或開溝渠以洩之。且濕屬或田園燥之土以培之。或待炎烈之日以晒之。而濁有質之邪。濁中又分濁濕。濕中又分輕重。爲露之氣。濕之輕清也。淤流之水。濕之重濁也。輕清者自上受之。自外感之。可汗也。重濁者自下受之。自內召之。可用培之洩之之法也。南園薛生白。著濕熱條辨。其立方頗爲是道。朱曾于開支河之法。濕熱一種。尚須多法。乃欲以一法統治各種之濕病。誤矣。

劇談

戲劇瑣談（九）　（鑫照）

粵劇。以弦索聲調高。見稱于時。惟做派疎懶。台步亦稽。較之京劇。實不啻有上下床之別。其調除二簧外又有梆子。西皮。吹腔。外江。反線。西梆。大嗓。一流。阿調。及慕節訴冤等稱。皆所謂梆子與京劇之西皮相同。西皮則名雖殊。腔則大異。吹腔外江及反線等。江浙人士僅能知其名耳。久其板亦分厠蓁繁。如慢板。如中板。如中慢板。如快板。如急板。如掃板。如催板。如立板。如哭板。如醉板。如歎板。如滾花板。如十字滑等。非個中人。不能道隻字也。

機器廠　滑機車油

LUBRICATING OIL FOR FACTORIES

A.P.C.

G. E.
L. M. C. O
M. C. O.
For cylinders of semi-diesel engines

STEAM CYLINDER OILS
BEARING OILS
GREASES.

THE BEST AND MOST ECONOMIC OILS ON THE MARKET

The Asiatic Petroleum Co. (S.S.) Ltd.,
Incorporated in England.

輪軸　牟的西油 L M C O　汽輪油　機澤油　平常車

本公司製造各種機油爲市上之最優等及汽缸費者亞細亞火油有限公司（在英輪要註冊其一九二三年弍月廿

（南洋江夏堂籌置堂屋募捐啓）

夫不瘠其本欲望其葉之茂不浚其源欲望其流之長人情不智猶知其非況我江夏黃族葉同本流同源而可親渙散視如陌路不思所以培其本而浚其源哉同人等團結無方散沙堪慮於是有南洋江夏堂之組織經營慘淡垂二年餘今幸崇各埠之黃族衆之同情提倡贊助不遺餘力於是團體之雛形告成立以吾族散處南洋群州島有若工若商若儲若林林自非有大規模之建築極棄備之設施實不足以厲衆望而壯觀瞻大輅始於椎輪高樓創自平地不有小試何能大成於是公議先行購置堂所作集會機關然後再籌建築永爲將來基礎庶容易努力易舉厥功閱報發展之望本願效臨（石旁）矢耳發份於最近購得小坡馨閣北干路門牌十三十四十五產合三座計七千九百四十二方尺全價一萬六千五百元現正從事修葺整飭一新美滿之圖尚需時日惟是捐款既宏設施再亟需鉅款嚮借尤賴自非集千狐之腋莫纍令裘聚衆木之材胡成大厦於是公決黃達三黃晉香黃僑新黃維椿等爲代表出向各處族親分頭募勸諸行除捐到之義捐一心或另舉捐款以輸財力義不限多寡多少是則愚山不是移媧天亦易補共他日堂會構成旅館附設則一堂聚叙共敦水源木本之親千里往來賦有寄至如歸之樂又豈特隆紹前徽聿垂來範已哉捐啓謹通布希　公鑒不宣

茲將第八次勸捐芳名登列報端　黃仁鳳黃東興號認捐二千元　黃天恩君認捐一千元　黃且贊君認捐一千元　連上八次計一百卅五條共捐銀二萬三千六百五十五元正

民國十四年五月十一日

星洲南洋江夏堂公啓

全年十二冊三元六角郵力在內

以鹽菓子露實深乾燥其粉入水即行溶化味甘適口實日用不可少之飲品全無經驗老少皆宜合飲用經衆著名醫生介紹當治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏痛血輪不清遍身不適夜深不睡身有不濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方者用之尤合

文（菓子鹽）及（以等字是英京晉西伊廬有限公司之註冊商標

民國十四年一月十九號

TRADE　ENO'S "FRUIT SALT"　MARK

[illegible]

中華書局新到大批

教科圖書　各種新書　雜誌辭典　碑帖書畫　中西文具　玩具樂器　中國筆墨　運動用具　學校用品　[illegible]　如蒙賜顧

兒童讀物　精印古書　各式風琴　屏聯條幅　嚴美儀器　紙張畫料　簿籍夾扇　大小國旗　[illegible]　格外克已

新嘉坡　大馬路四十四號　中華書局

CHUNG HWA BOOK Co.

44, South Bridge Road SINGAPORE

商標　註册

啓者暹羅京城境內隆興棧火礱所出之暹羅米向已馳名遐邇近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係揀西瑜名穀製成米粒既顯圓勻色澤又極潔淨而且香甘可口同一米量而此米所得之飯比別庄爲拔多是以人皆樂購用之銷場最廣此米向來僅由十八間與新和一家經理并無託他人茲更精益求精認真進關以期無負諸君之雅愛茲特將營業商標向當地政府註册謹明登報俾得週知但恐有射利之徒以偽亂真或偽作本棧商標或盜用本棧米袋或以彷彿相類之商標以圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當控究倘君子得知其作偽所在前來報明引證亦必承咨重酬合併聲明各宜自禮特此預告

暹京隆興棧火礱駐叻代表王濤儒謹啓

中華民國十三年九月二十二日

無論何處人民

曾欲使其腸胃有序肝氣調和身體清涼舒暢在學天氣實當注意靜無藥能驅平紅色清導丸之功效以上也因此丸平肝和腸之功效出自天然對於婦女尤爲適用因其藥性和平服後無不舒之感對於老年人亦爲合宜也廣東台山沖蔞圩如館陳樹波先生書云弟近來數年大便多不通暢有時食飯今服用清導丸一瓶未完其功效食增加均勻大便通暢序此丸誠仙丹奏閣下曾患大腸阻滯肝疲之胆汁不和疾頭痛口氣濁等症丸耶有之紅色清導丸正是絕對良方也此能使皮膚光澤除穢疹等病且免痢疾腹瀉之痛能減痔瘡痛苦凡經售西藥者均有出售或直向星架坡義興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀六角每六瓶三元二角郵力在內

此係南京女學生曾患性命之憂

彼之父親深感韋廉士大醫生紅色補丸之奇功使彼得獲康壯安逸

女子發育行經之初每多疾病軟弱無力此係他乃是血薄氣衰之故也或曰血薄氣如水是也江蘇淮安縣南門魚市口丁樂氏先生係前清安徽候補知縣之曾患少女子行經之初疾病羸虛弱形容消瘦危在旦夕請觀此女子如何由韋廉士大醫生紅色補丸得獲救治丁君詳述於后長女莚芬於前五年曾患頭暈面少血色貧虛氣形容消瘦夜不安眠而且四肢酸痛背部麻木屢經名醫診治未見功效日復一日危在旦夕鄙人斯時在皖北五河鹽尼差使聞信之後束手無策適敝友瑞及韋廉士紅色補丸功能滋陰治咳補血生精於女科尤爲相宜鄙人即函囑家人向淮安新新藥房買藥法試服連服日餘已見效果自此以後日常服食日益康健面色紅潤體量肥壯現年十八歲入金陵女子師範學校肄業回憶小女莚芬得能成長求學皆出韋廉士先生紅色補丸之所賜也用特歸籍寸楮以表對於韋廉士大醫生紅色補丸乃是血薄如水腦筋衰弱所致各症之聖藥因其所造有力之新血能輸入腦系與通身各部腦筋強健全體俱康有壯有力

中因此曾經治愈無數之患　血薄氣衰　筋腦疲乏　少年斷傷　瘋濕骨痛　山嵐瘴癧等症對于婦科血虧各症尤爲神效凡經售西藥者均有出售或直向星架坡義興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內原班郵寄無分遠近

工商周刊

第十五期　第二版

每逢星期二星期四出版一次

十四年九月十日

本期編輯主任　林竹軒

南洋工商補習學校出版物

目錄

短評　成功談　林穆華
研究　一個模範的夥友　何春生
研究　商店興盛法之研究　李意如
專件　新加坡各業之調查　童子建
問答　英屬馬來半島郵票價額的分別　亞斯
校聞

短評

●成功談（林穆華）

吾人遠離祖國。跋涉重洋。不避辛苦來南洋經營。無非希望其理想之成功。然按諸己往事實。雖不敢謂其無成功。但大多數有小成功而無大成功。有一部份之成功而無全體之成功。有一時之成功而無繼續之成功。有相對之成功而無絕對之成功。故其大體雖可自誇爲闢荒島之功人。然欲謂其無失敗之歷史。不可得也。推其原因雖甚複雜。吾敢斷言之曰。根本由於無學識所致。

吾觀夫今之世乎。現在已非如十八世紀能白手成家之時代矣。乃二十世紀商戰劇烈之時代也。優勝劣敗已爲天演公例。無學識斷難與人競爭也。吾人若欲自暴自棄則已。否則若欲投入此競爭劇烈之戰場。經驗固甚重要。而學識亦不可少。今區區鄙意。勿以富有財產。便算成功。須以能經營之事業能有益於人羣者。乃得謂成功也。

研究

●一個模範的夥友（何春生）

我友某君在興嘉庚公司發行所爲夥。一日夜間公事畢。來家邀我往其店。我甚喜。從之至店。與夥友皆已出遊。只剩一人看屋。我觀其人。面貌慈善。言語溫和。因私問友曰。此人居何職務。友曰居司帳之職。我曰。你等輪流看屋乎。他爲何不出遊也。友曰非輪流也。因各夥友皆好遊。此人忠實。又甚友愛。且非常節儉。一錢不妄費。非出購買正當用品。常不外出。故屋常爲他代守也。如日我得購物。代我購納等等。如親兄弟無異。我聞之。心甚欽佩。共勸友須以他爲法。勿如其他夥友之好遊也。後告別回家。猶深爲嘆息。

●商店興盛法之研究（李意如）

（一）資本金（或公司或個人）務須充足。方得周轉裕如。

（二）司理人（即執事之人）須具專業學識。臨下須剛柔相濟。上下和協。

（三）注意成本會計之商略。

（四）夥伴注重整潔。衣服不論新舊。時常換洗。

（五）夥伴招徠顧客。須容貌溫和。熱誠相待。

（六）店面裝潢。須光線充分。以襯貨色。

（七）店面排設玻璃廚櫃。須整齊清潔。

（八）貨品陳列須精究裝飾法。奇異悅目。方能引起顧客注意。

（九）配辦貨品。須審察時勢。式欲其新。質欲其精。價欲其廉。

（十）對於市上貨價。須十分明瞭。方免受人操縱。

（十一）來往賬目要有把握。方免欠人急時無可應付。被欠亦免失收延悞。

（十二）貿易公平。不失信用。

專件

●新嘉坡各業之調查（十三）（童子建）

（七）廢鐵店

廢鐵店一業。名雖僅此二字。實彼等所經營者。非只此一宗而已。其中銅鉛生鋼錫沙鐵等。凡古舊之物。或毀壞之機器。無不一一皆有。當歐戰時。是種貨物因稀缺之。價值飛漲不已。藉此其不勝獲大利焉。聞一年中有獲十數萬元者有獲七八萬元者。有獲五六萬元者。但彼等須具有充足之經驗與眼識。因彼所買之貨物。非如市上之貨。有一定價格之標準與輕重之量衡可以知其額。大多以估算之法。譬如有一破毀之船隻。貨主若欲自行折卸。分別售之。實覺費事。且又不在行。結果必至於所賣不敷所費。故乃招集各廢鐵店。用投票之法。一總售之。而廢鐵店乃僱人爲之折卸。將各種銅鐵生鉛等分門別類。觀此地可銷者。則留之以待市。不可銷者。則運往香港兌之。故當投票之時。買者若無一種經驗與見識。審察全船之量額。與銅鐵生鉛各有若干。孰者爲多。而依其額估值以投之。必至其所投之價太高。虧本過甚。兩個閉焉。此係隨便舉一例而言。他如投買各工廠。或船塢中之貨。亦莫不用此法。

本校國語補習科撮影（十三年）

問答

●英屬馬來半島郵票價額的分別

（問）三州府（海峽殖民地）的有幾種。

（答）一占二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。二角一占。二角五占。三角。三角五占。四角五占。五角。一元。二元。三元。五元。十元。二十五元。五十元。一百元。五百元。一千元。

（問）四州府（馬來聯邦）的有幾種。

（答）一占。二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。五角。一元。二元。三元。五元。十元。二十五元。五十元。一百元。

（問）柔佛的有幾種。

（答）一占。二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。二角一占。二角五占。五角。一元。二元。三元。五元。十元。二十五元。五十元。一百元。二百元。五百元。

（問）吉蘭丹的有幾種。

（答）一占。二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。三角。五角。一元。二元。三元。五元。十元。

（問）登加奴的有幾種。

（答）一占。二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。二角五占。三角。五角。一元。二元。五元。十元。

（問）雞打的有幾種。

（答）一占。二占。三占。四占。五占。六占。八占。一角。一角二占。二角。二角一占。二角五占。三角。四角。五角。一元。二元。三元。五元。十元。

校聞

▲華校聯合運動會的本校選手　本坡華僑學校。聯合運動會將於本月廿六廿七廿八等日舉行。本校派赴是會之選手。現時正在校中按日預賽。對於球類者已經決定。計隊球爲胡錫麟（隊長）。蘇福祿。甘有成。王媽福。楊清科。蘇鼎山。柯子平。張明輝。李達善。陳慶炎。汪木榆諸君。足球爲楊清科（隊長）。陳清泉。王媽福。許榮福。蘇先慶。謝達全。孫送來。蘇啓明。甘有成。張朝福。葉任福。蘇鼎山。劉伯良諸君。籃球隊爲甘有成（隊長）。蘇鼎山。徐加諾。白丙壬。謝達全。柯子平。黃應潘諸君。

▲波嘉嚦之火腿

此種最上等之火腿

由澳洲製造價廉物

美存貨極多各雜貨

店皆有出售

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

星洲唯一代理人

冰廠有限公司

英一千九百廿三年

五月廿四日

SOLE AGENTS.
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

兩之嬰孩應令之有發育之能力若欲其如此牛乳當爲其日糧之一然鮮但平常之牛乳不適此用蓋多數乃爲不潔[illegible]過等受[illegible]沙蠅故及其他雜質之侵入而生[illegible]之危險

葛勒素牛乳乃爲清潔含有[illegible]名之牛乳[illegible]有壯身滋養及[illegible]之乳質且無常有害於嬰孩之牛乳在內完全受除害菌之[illegible]其間[illegible]用葛勒素粉以飼[illegible]之[illegible]自[illegible]如有所疑請函問之醫生

葛勒素乃爲可愛嬰孩之[illegible]品

Glaxo

"Builds Bonnie Babies"

自來血

△人造自來血乃人之活寶

人失百體所賴以生長者血也如血多則百體强壯血少則百體衰弱設遇血虧則百脈自枯是故凡人不能無血血者誠爲人身之活寶也然吾人欲究身壯力健者必以多血爲要食能壯民力强國勢之人造自來血以經及時發行故與各國醫生同贊凡有虧氣弱破血吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足酸軟身虛腳踝胃弱脾薄與及婦女經水不調白帶赤帶頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症服此自來血半月之後自然壯心經多血液如患腎虧耳鳴眼花者服之數日自可痊愈老年老血衰壯年勞傷色慾過度者服後半月則血氣充盈實自固肅破血吐血者服之補血以止久服而吐血立止更如患痛疾者服之立可除根患腳氣水腫步履艱滯速服此血旬日腫痛自消以上各症確有效驗

每大瓶二元 小瓶一元二角　每打大二十元 小十二元

呼吸香膠

助肺呼吸香膠味美而甜氣香而清入口即化功能滋生精液滋潤喉管性能止咳清肺火助肺體而呼吸如老年氣喘痰塞而咳者隨時化食三四塊立能除痰順氣平咳止中年傷風乾咳或濃痰厚結或痰少痰多或喉管發癢頻咳不止或操勞過度以致肺痿咳嗽日吐稀痰　精神衰耗內臟寄生之精液皆變若不早治則身體決難康健端之初期膠每次可服二三片每日一二次奏効神速　每盒二元　每打廿元

價目　盒二元　每打廿元

主治之症

勞傷咳喇　遠年咳喇　破金失聲　吐血咳血　氣喘聲嘶　無痰乾咳　聲啞失音　老人咳嗽

海坡藥

凡人得以生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養乃減而故骨骼爲[illegible]衰弱筋骨痠軟之現狀發於外遍體瘡爛或[illegible]爛或穴或瘡疽疹癬連綿不絕而爲害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃體中藏毒之明證[illegible]毒深及早治愈則禍身以致及一嬰孩缺體者有之遺毒累及子孫夭殤殘疾者有之花柳之害可懼[illegible]此藥[illegible]以藥之功効神速靈驗非常能治一切花柳毒症下疳魚口杉菓橫痃魚口便毒疔瘡等症與及小兒胎毒爛頭乾濕疥癩遠年惡瘡均宜合服誠爲清血解毒無上之[illegible]品也　價目每罐二元　每打廿元　總發行所上海四馬路五洲大藥房總[illegible]

主治各症

花柳毒疔　惡毒大瘡　魚口便毒　橫痃瘰癧　疥癩濕疹　爛腿胎毒　婦母白帶　一切[illegible]

南洋總代理庇能[illegible]吡叻[illegible]星羅[illegible]大藥房

香港 楊耀宗

花柳聖藥

本醫生創設香港三十餘年所製各種花柳藥品久蒙界外知名對症用藥無不百發中南洋羣島一帶委托會豐商店爲總代理發售如蒙　實號賜顧請爲就近向該商店接　價値當從廉

香港楊耀宗藥局披露

一響	搜毒丸	每盒二元 每打廿元
解毒	骨痛水	每罇一元 每打十一元
止痛	白濁丸	每罇六角 每打六元
鴨肉	珠珀丸	每盒七角 每打七元
生肌	埋口散	每多五角 每打五元
去毒	不憂丸	每罇六角 每打六元
外科	除毒水	每罇四角 每打四元
理腎	固本丸	每罐一元 每打十一元
宣物	化毒膠	每盒元半 每打十五元
清除	爽藥水	每罇二角 每打二元

會豐商店批發

石叻　怡保　庇能　太平　金保

開族元勛

開族問題中國於蕃人爲重要古語有云不孝有三無後爲大舉凡男子腎虧女子月信不調二者均於生育之最大原因不得以一方面可能之事實今孟德醫生之強腎藥精足能使男子身體強健孟臣醫生之婦科調經丸可使女子血脈調和凡有伯道之憂者度男女之體強弱和有急購服之定能螽斯衍慶瓜瓞綿矣該二藥之功效可謂此界開族之元勛也

◉主治各症

腎元耗傷　丹田無力
心腎不交　元陽不固
作事過勞　夜夢遺洩
氣血兩虧　精神衰弱
縱於于慾　腰痠脚軟

每罇一元半　每打十五元

◉主治各症

子宮寒冷　久無子息
經期肚痛　經水不調
經來腹熱　經期停閉
或多或少　遍身白帶
四肢軟弱　頭暈眼花

每樽一元二角半　每打一十二元半

石叻會豐商店批發

石叻總批發處在廈門街門牌八十二號

星架坡 衛安公司 西藥行

朱中興普濟水 注意提防假冒

朱中興救時普濟水爲治百病之聖藥凡遇危急重症確有回生起死之功此固婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來僞藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特托星加坡松柏街門牌七號衛安公司爲南洋全權總代理發行以利便僑胞購用各埠商號如欲就近採辦眞正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨出批發價格一律從廉

本公司代理

五洲藥房自來血　艾羅醫生補腦汁
九福公司百齡機　瑞芬氏廣嗣藥露
德國納陽固本片　新濟世氣痛靈丹

批發相宜

香港 同慶元記有限公司

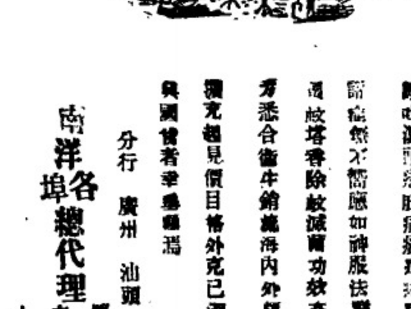
商標

總行電話四一三一

神聖濟衆水　雙鸞嘜蚊香

製造廠深水埗醫局街

總發行香港文咸東街十八號



起死回生的靈藥南來 國產的滅蚊塔香到了

本公司創製神聖濟衆水經十有餘年遐邇馳著中外馳名主治中風霍亂暑傷寒感冒霍亂吐瀉頭痛肚痛痧症瘋症舟車暈眩危急諸症無不靈驗如神服法詳仿單又兼製中國蚊塔香除蚊滅菌功效亦極宏偉見承各界惡合衞生銷流海內外頗蒙賞賞現力謀擴充趨見價目格外克已深願熱心同胞振興國貨者幸垂顧焉

分行　廣州　汕頭　福德濟香濟堂

南洋各埠總代理　吉隆坡萬山棧　大吡叻拓張公司

本公司披露

民國十四年七月十日　寫

承日興（一）十五元交八月份者　上各一十元　南春仙丹公司　協泰昌　源順豐　林和昌　蔡漢亮以　謝克明
長成樓　李俊春　張元記　振成豐　聯益　林利　竹軒　興益　福順美　以上各五元　蔡多華四元　李道澤
洪信孚　李鐵民　馬茂振　陳聰堂　以上各　元陳其立　源棟　同協成　瑞福　永裕　王祝佳　三康鏡　陂成　源順　振成　怡圖　裕五
族興　莊源　義祥　黃發　徐加粘　泉合記　昌號
蔡育德　何子平　許嘉義　劉鳥　茂山　鼎元　蔡如心　余懷青　曾斐寶　李寶邦　以上各二元　王端記　蘇協發　陳臣爲　公司　劉金堵
冬忠黎　捐廿元　（二）崇德交一月至十二月份共廿六元　會福源交四月至九月份十二元　源春交十四年份
源順豐　美順　蔡美華交七月份各三元　張元記　以上交七月份四元　洪以信交七月份　馬興利　恒利棧　福順　洪振茂交四五六月份各一元　陳五六源　陸元堂　以上絲
吳茂興交大七月份四元　錫怡圖以上交七月份各二元　松標　粘合記　王端記　蔡如心　存振成　劉鳥　五桂標交七月份一元　陳上燊交一月至五月份三元　吳文沃交五六七月份三元　許嘉義　發興　章子達
李寶邦　何桂標　振成豐　以上交七月份各一元　吳文漢交五元　共銀三百九十九元

謹將本月份收到惠交本校募捐常費游藝會名譽劵襟章費貲列左

陳桂榮三十五元　邱菽園五元

謹將本月份收到特別捐芳名列左

錦祥樓五元　占卑埠林光業九元二角　麻六呷林勇
錦發四元

民國十四年九月十日　南洋工商補習學校啓

◎工部局通告

▲招人承建清道部之貯藏材料處事…

通啓者本局委員會擬於合浦洛路撥出一所地土招人承建工部局清道部貯藏材料處一所如有願意承投者可於每日辦公時間內到本局測繪部索閱各種圖樣與投標格式

其投標函件須于本月廿一日正午以前送交本局秘書處收存將於十月五日開標

本局委員會對各種投標有棄取之全權非價格最低者或任何一種投標即可當選也

工部局秘書馬蘭率命謹啓

一九二五年九月五日

◎工部局通告

▲爲拍賣本局不適用之貨物…

通啓者本局現有下列不適用之貨物多種招人投標購買各種貨物皆存儲河谷路本局材料處凡欲購買者除拜六及禮拜兩日外可於每日由上午九時起至下午四時止前往參觀

一、生鐵之鼓四十個　二、柏油桶五個　三、容量四十加侖之鐵鼓十九個　四、平面鐵環一束　五、水鐘及風燈多件　六、鐵嘴斧多件　七、鐵鏟多件　八、清滌水渠十二個　九、磨夫車一輛

其承購投標須於九月十六日以前送交本局秘書處收

一九二五年八月八日　工部局秘書施寧命謹啓

◆茲將太平轄諸君樂助永春平糶捐欵芳名列左（恕不稱呼）

鄭朝宗四百元　黃敢章三百元　黃奕伸二百元　章存錫一百元　黃振開一百元　李晶五十元　黃則圍五十元　張舜忠五十元　劉種受四十元　呂敦源二十元　陳天民二十元　陳開泰二十元　劉通年二十元　黃家宗二十元　黃清禮十一元　陳相二十元　黃木一十元　黃成十一元　黃文燕一十一元　林文貢一十一元　陳玉土一十元　黃芳一十元　黃閱一十元　李鍾輝一十一元　陳玉鐵五元　劉福英五元　劉福契五元　鄭廣德五元　黃圖森五元　徐文其五元　黃香鐵五元　陳文引五元　以上三十一條共銀一千五百二十元正

民國十四年九月七號　星洲永春會館謹佈

Eng Choon Huay Kuan C.7-9-25

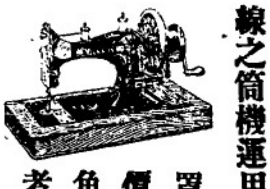
○鳴謝良醫

余小兒年方三歲因去歲出麻患染眼痛雙眼起膜至今纏綿之久痛苦異常曾請中西醫生醫治服藥罔效近日幸叨友人介紹謝世卿先生醫處診治服藥數劑忽然覺獲全愈先生妙手如神余無以爲報先生大德故特登報鳴謝揭譽若有胞患染眼疾者知所問津焉

謝世卿先生寓松柏街門牌十五號二樓　二馬路豆付街口門牌六十九號

民國十四年九月五日　Seah Say Hiong C.7-9-25　羅同榮桂店謹告

ROBINSON'S CASH CLEARANCE SALE



▲特價縫衣手機

維克式之縫衣手機係由最近各種縫級之機器改良製造而成機身堅實運用輕捷其裝針線之筒機運用尤形靈敏其外罩亦極精雅特售價格四十二元五角各界欲購廉貨者幸一注意焉

羅敏申有限公司謹啓（在海峽殖民地註冊）

一九二五年八月卅一日　十八正

△通告

通啓者本坡政府經已選派委員討論三州府內華人婚姻註册離婚及各等問題凡屬各幇之華人幷華人會館及其他團體對於以上問題欲發表意見以備本委員會之採擇者請於本年十月一號以前與本主席函商可也此啓

大英一千九百二十五年九月三號　華民政務司婚事委員會主席啓　丙格

○晉江會館徵收特別捐款啓事

本會館徵收特別辦法經全體大會議決由本月十號起着手鳩收凡認捐壹百元以上分三期交完首期先交四十巴仙二三兩期均交三十巴仙認捐一百元以下者分二期交完（如欲作一次交完者尤爲欣感）其收捐員經由總理蕭志來賴金奎政李天來三君信託何君清潭担任凡我熱心同僑如遇何君携有收捐單並蓋蕭賴李三君印章者希即照交爲荷

○晉江會館募捐啓事

本會館經舉定蕭君志來賴君金奎王君季叻洪君實植桂君龍標莊君鼎貞何君世鵬洪君肇透爲外埠募捐員凡我同僑諸君如遇蕭君等足跡所至希即鼎力贊助爲荷

晉江會館啓

Sole Agents for Malaya MEDICAL OFFICE SINGAPORE 300-302 North Bridge Road

民國十四年五月十一日　南洋總代理處星嘉坡小坡神農大藥房　乙二

△新加坡晉江會館第一次捐款廣告

本會館於開幕後即日進行募捐叨蒙同鄉諸君熱心公益踴躍認捐俄頃之間集成鉅款茲將芳名列左（恕不稱呼）若有遺漏新即指示

蕭志來四千元　賴金奎二千二百元
王季叻二千元　李天來一千五百元
謝仕達一千元　莊丕南一千元
車湖蝶一千元　退炎一千元
陳昭篇五百元　泉泰號五百元
洪肇閃五百元　洪實植五百元
黃大樹三百元

曾錦鋪　邱應鶴　黃祥春　馬志高　洪清泉　李溪十
粘滄海　蔡百世　楊亨瑞　賴仁顯　千季陌　以上透
一名捐二百元　五十元　吳寶記　萬官亨　鴻洲
以上四名各捐一百元　蔡清川　莊鼎貞　莊丕唐　洪肇庚
陳維襍　林清淵　萬應章　蘇文九　以上十一名各捐一百元
蘇馨香　王安奧
許增哲　六十元
莊番木　王香谷　邱岳杖　杜文献　施作邦　黃詠壽
林祖培　蘇期茂　楊士華　陳遠泰　于鴻恩　洪禮燕
林文樹　陳祖紀　粘仲生　黃福達　黃福橋　葉成族
徐成宗　陳錫根　黃積如　黃幼丞　何清潭　李維華
陳有玉　丁瑲鉗　共二十六名各捐五十元
共捐二萬一千二百六十元

民國十四年九月九日　晉江會館啓

民國十四年九月七日　SIN KANG HUAY KUAN A. 7.9.25　乙　晉江會館公啓

○年屆五旬之永春老僑無力回國者注意

簡節略：定四十名　額滿便止

啓者本公司股東林隆江翁於本月廿九日舉行六秩壽慶其哲嗣大宗鳳宗二君本擬廣開桃觴藉獻萊舞乃隆江翁以老人壽誕由于感召願拓慈祥多施仁澤命其哲嗣將壽誕費節省以爲老僑回國之助俾以力殫一日籌用之資移濟未能平日耳目所及自以同鄉老僑爲限故暫定資送永春五旬老僑四十名回國捐資全費額滿即止並由大宗鳳宗二君遵從封翁雅命除備請屬外特委由本公司處理其事凡屬永春老僑年屆五旬以上無力回國者見本廣告以後可來本公司報名然後由林宅簡給船票候輪返國有輪即行不拘成數謹此奉聞諸希注意

林林街卅七號　南春公司啓

民國十四年八月三十一日

限一分鐘止癢皮膚水汚衣不

[illegible]皮膚[illegible]多年不[illegible]可厭[illegible]多等皮膚[illegible]後[illegible]烈抹藥後皮膚常留[illegible]之色洗[illegible]不去奇可[illegible]治血之[illegible]法[illegible]此[illegible]止痕[illegible]之[illegible]水名之曰皮膚水[illegible]凡瘡[illegible]諸般皮膚[illegible]外科各症俱可治之此藥比之本號之黃金油[illegible]有[illegible]之[illegible]黃金油[illegible]之[illegible]水[illegible]之此[illegible]水之[illegible]色[illegible]汚衣[illegible]二[illegible]止[illegible]快[illegible]香抹後[illegible]之功[illegible]試用[illegible]一角二[illegible]大[illegible]五角[illegible]二角半

君咳已愈乎　我有特効藥

其名曰[illegible]咳丹　經咳者試驗多年

[illegible]

分辨藥品之必要

[illegible]每盒六[illegible]價五角每打五元

黃金靈百病　人們不可少之寶

[illegible]每包八占

[illegible]比一[illegible]黃金油[illegible]二角半

家有調胃丹　紅包確可怪

[illegible]

確是保嬰之良將

驅災之天神也

請觀嬰孩自己藥片如何救治徐州之女孩

江蘇徐州府王蘇民先生係徐州中[illegible]印刷所[illegible]自己藥片爲[illegible]之天神[illegible]小女[illegible]生[illegible]等症[illegible]間有[illegible]不能[illegible]之[illegible]經[illegible]同事黃君正[illegible]及先生[illegible]之嬰孩自己藥片功[illegible]立命[illegible]服[illegible]藥[illegible]到二瓶依法試服不數日哭止熱[illegible]綠色[illegible]異常[illegible]爲[illegible]不適[illegible]以進[illegible]不[illegible]肥白[illegible]美[illegible]藥之嬰孩自己藥片確是保嬰之[illegible]災之天神也[illegible]大德

[illegible]嬰孩自己藥片乃是天下馳名韋廉十醫生爲嬰兒及小孩特製之靈藥凡經售[illegible]藥者均有出售或直向星架坡[illegible]街韋[illegible]每一瓶[illegible]每[illegible]瓶二元[illegible]在內

O. K. CEMENT.

〇招來廣告

此土係歐土由歐洲製造極合熱帶之用且多採用以製造三合土及一切高等工程者也　此土係貯於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨土重三百七十五磅且近來需用者日衆大有求過於供之概　諸翁光顧請向新嘉坡樂佛士碼門牌三號伊亞紗直接可也此佈

唯一運輸入東亞有限公司謹白

一千九百廿四年三月二十七號[illegible]

Sole importers,
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
No. 3, RAFFLES QUAY
EROPACNIS

[illegible]
吉隆坡代[illegible]光明公司
葉奇可專治[illegible]病血病咳嗽內傷婦科
本店有眞正紅花油白[illegible]油[illegible]公平不[illegible]
海山街四十六號葉奇可啓
民國十三年十一月[illegible]日

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安[illegible]

（七州府及蘇門搭臘之唯一代理人）

羅敏萬蘭池酒

羅敏三星萬蘭池酒

西一千九百廿三年十月十二號

莫實德有限公司

實叻分銷處	王代天宮　新成榮	十八溪墘　振源號	中街　永興號	大馬路　永康	二馬路　乾元號	水仙門　新泰永	牛車水　振興源	華[illegible]　錦安公司	馬車街　鄭錦發	及其餘酒庄

大東影相館

住亞米連街二一二號即(同德書報社)街頂德律風二千九百號

(馬婆展覽會)(得第一奬牌)

Eastern Studio
1-2 Armenian Street
Phone No. 1900

李仁鏡影相師啓

中華民國十四年正月十六日

之鉅。。披閱該校當局之意。將來此項不足之數。仍須求助於社會。。則與其廣向同僑呼籲。毋寧擇籌一次完成。。一以免華衆之叠被煩擾。。一以免校中當局時爲籌措經費所累。而致校務之廢弛。故亦特請中華音樂聯合會具公演劇籌款。此其首要。。皆可爲同僑所共諒。。至該校月前籌款。。其辦事手續之精核。與一元一占之微。亦皆登報報告。以示社會捐助之款。。涓滴皆歸於正當公用之途。。則尤有口皆碑。無庸多贅者也。。

兹悉中華音樂聯合會諸君子。。以教育爲建立社會基礎之事業。醫院爲補救社會實弱之事業。。皆關人羣應盡之義務。且皆有相互連帶之關係。故特慨允担任演劇籌款。。並即訂於本月廿四日晚九時假座小坡同樂園表演(曾德女士故事)之佳劇。。所得之款。由聖安德烈醫院與中南均分云。。

年來各界同僑知注重教育慈善等公益事業以期增進華人之地位者。。日見增加。惟此次對於該二慈善教育機關不得已而行演劇籌款之舉。。決不致袖手旁觀。。而不一予助援者也。吾儕之以提倡社會事業爲職志者。。將濡筆以俟表揚諸君仁風盛德之消息矣。。

此次券價分五元二元一元五角等數種。。售券處則有柰佛坊順利藥局柰佛大樓中華俱樂部三角埔藍巴羨咪店等數處。。中華音樂聯合會之音樂戲劇等。。久負盛名。。今劇券價若此其廉。。爾諸君之前往參觀者。。直接有以飽眼福。。間接即爲贊助慈善教育之興舉。一舉兩歡者備。。適於售券員臨門求售時。。當必爭先恐後也。。跂予望之。。

●本坡華僑學校聯合運動會之要訊種種

▲職員一覽。。。

▲切望未加入之男女華校急起加入。。

此次本坡一部份華校之當局。。爲謀振興華人體育及聯絡感情起見。特發起星洲華校聯合運動會。。並已訂於本月廿六七八等三日中假座本坡馬婆中律賓馬婆展覽會場舉行。。所有該會自成立以來之種種詳情。。均已詳紀前報。。頃接該會之詳細章程一份。。九自今日起。在本坡要聞欄中逐日發表。。茲悉此次該會之重要職員。。皆已選定。。正會長黃君兆珪。。副會長宋君旺相。。總務股主任南洋華僑中學校。。文書股主任養正學校。。會計股道南學校。。庶務股主任端蒙分校。。佈置股主任南洋工商補習學校。。糾察股主任育英學校。。編組股主任愛新學校。。報告股主任中南學校。。招待股主任愛同學校。。評判股主任余懷智君。。料察股主任南洋華僑中學校。。衛護股主任羅本儀胡載坤徐伯良精通神會成智儲醫士。。領獎一席。。則特請黃兆珪夫人任之。。聞以上諸職員。。日來對於會務之籌辦。。均異常熱心。。以期他日能收優美之效果云。。但本坡華僑學校。。據最近之調查。。統計男女日夜學校當共有六十餘所之衆。。其中多數皆設有體育一科。。因此次之加入運動者。。未及半數。。聞其拒絕加入原因。。則多緣於學校經費困難。。恐將來無力分擔會中經費云云。。不過據吾人推測。。此項運動會之經費。。預計當不出一千元以外。而該該會之章程。。則其籌措經費之方法。。有下列數種。。(一)系中各熱心家之自由捐助。。(二)由各加入學校之董事任各舉會員。。每次繳章銀五元。。(三)會中各職務職員每名擔任經費一元。。(四)各運動員比賽掛號費項一角。。(五)入場券分一元五角三角數種。。是合五者之所得。。與會中之所費。。相去當不甚遠。。則以後由各校分攤之經費。。當必甚微。。此次聯合運動大會之舉行。。在表現華校體育之成績。以冀引起社會重視華人教育之觀感。。而期促進第二代僑務之進步。。此其關係。。當不僅教育界一部份已也。。而實與全體華僑之榮辱。。有莫大之關係。。是則會中收入。。不敷支出。。而最後負須由加入之學校分擔若干。。然可謂各加入學校中之經費確實困難者。。儘可免除其分担之義務。。而可由彼經濟較爲雄厚之學校分任。。因此類學校之經費。。亦皆由公衆所捐助。。以社會公款之款。。用於以全體社會關係重大之事業。。據其董部。。亦決無故非難也。。此等區區經費問題。。以此間社會經濟能力之雄偉。。決不能爲彼拒絕加入者所能藉爲口實者也。。

若各校以平昔所注重之體育科目。。此次聯會節目中未爲規定。。而時期促迫。。復不能及時練習聯會節目中所規訂之科目。。故未便加入比賽。。須知此次聯會之最要主旨。。在聯絡此間全體各校之精神。。而期轉移社會平昔輕視華人教育之觀感。。並非在比較各該學校體育成績之優劣也。。此因亦不能藉爲拒絕加入之口實。。

總之。。無團體合作之精神。。好爲無謂之意見。。徒逞私見。。不顧大局。。實爲國人作事之大毛病。。望居教良社會地位之教育界。。力除斯病。。無更將此種劣性根之擴光大於異域也可。。

●徹始徹終熱心教育之可敬

(勞庶稿)本坡芳林巴剎崇僑學校。。乃六年前該處附近熱心教育諸君。鑒於與教育以救國乃不容緩之事。。與夫該區僑胞子女欲求學而徒興向隅之嗟。。是以各解義囊設立此校。。慘淡經營。。迄今數載。。而其成績。。亦頗可觀。。查該校最初係李紹勇君爲臨時總理。。繼乃推舉蕭君爲正總理。。後蕭君又介紹曾君汝平爲董事。。嗣曾君又被公舉爲該校正總理。。曾君見校中財政。。異常拮据。。乃自認捐五百大元。。以爲該校人之維持費。。蓋其所交者尚未足數。。現因曾君之夫人。。不幸前月仙逝。。曾君擬將親自運其夫人之靈柩歸國安葬。。憶將前所認捐之款交清。。以完手續。。若曾君者。。誠可謂徹始徹終之熱心教育家也。。聞崇僑學校因欠下經濟爲分困之。。正徘徊無方之際。。而將有停辦之虞。。今蒙曾君巨金之維持。。藉以轉危爲安。。則將來人才輩出。。造福僑胞。。其必曰。。曾君汝平之力。。不克臻此。。聞該校創辦時。。諸熱心家所認捐之特別捐。。其已繳交者固多。。然尚欠未交者亦復不少。。惟望尚未交款諸君。。踴躍爭先。。趕緊交清。。俾昏行符一。。而博社會之美譽。。毋讓曾君專美於前。。則幸甚矣。。

●齊公衡氏創辦時事通訊社

前因護見内訌。來南洋遊歷齊公衡氏。。於今年二月返國。。有鑒於南洋中國間。。缺乏通訊機關。。今由其所辦報營之時事通訊社中。。特闢海外通訊一部。復厚聘留學歐美專研究新聞學柯立賓氏。。爲編輯主任。。消息翔實。。材料豐富。對南僑文化。。大有裨益云。。

●昨晚曼舞羅之熱鬧盛況

(老廣稿)小坡曼舞羅戲院。。昨晚特演明星傑片(玉梨魂)與(好哥哥)兩劇。。俾觀衆批評其藝術。。并影印海上明星照片及(上海一婦人)新片之藝員小像。。計廿餘萬九聯三等券以上者贈像片一張。。鐘方七時。。觀衆則肩摩踵接潮湧而至。。實座至七時半。。而特等以下之座位告滿。。全場擁擠。。幾無隙地可立。。總至之觀客不得座位而回者。。最少當在二百人以上。。誠爲破天荒之盛況。。觀此則僑界鑑賞藝術之眼力。。較之滬人士。。誠不多讓也。。夫(玉梨魂)與(好哥哥)兩片之蜚聲銀幕者。。幾於黃童白叟。。莫不知之。。良以片之成功在乎明星人才最盛之時期。。如王漢倫。。鄭鷓鴣。。鄭正秋。。爾梅。。黃君甫。。無不各盡其長。。充量而發揮之。。今集兩名片。。合演於一場。。宜乎觀者之爭先恐後也。。我於是知藝術自有其藝術之價值在。。決不能掩觀者之耳目。。而大吹其法螺。。以爲如此如彼。。藉收其效力。。蓋明眼人自能判出優劣也。。茲聞該院於星期三至星期五。。先演(好哥哥)後演(玉梨魂)。。星期六至下星期二先演(玉梨魂)後演(好哥哥)。。特誌之以告閱者。。

●新嘉坡足球聯台比賽之結果

▲華人始終獲勝。。。

新嘉坡足球聯合比賽會。。自比賽迄今。。業經數月。。昨日下午。。爲最後比賽之期。。聞賽者爲本坡華人足球會之球隊與當地戍軍炮隊之足球隊。。在馬婆展覽會舊址舉行比賽。。結果爲三與零之比。華隊全勝三球云。。新嘉坡之足球聯合比賽會。。亦以終會。。茲將歷次比賽成績。。表列如下。。以昭歷次比賽。。皆以我華人之成績爲最優。。苟今後國人對於體育。。力加注意。。而未精進。。則誰又敢以(東方病夫)之徽號加諸我乎。。。。然此實又不得不望我國人中負辦理教育之責者。。有以急起而追之者也。。

團名	比賽次數	勝利次數	戰敗次數	不分勝負次數	勝入球數	戰敗球數	得分數
本坡華人足球會	十	十	零	零	三九	四	二十
新嘉坡硬球俱樂部	十	五	二	三	二三	十	十三
東陵戍軍足球隊	十	三	四	三	十二	十九	九
混種人俱樂部	十	三	五	二	十二	二十	八
戍軍炮隊足球隊	十	三	七	零	十五	二一	六
馬來人足球會	十	一	七	二	八	三一	四

來件

●星洲華僑學校聯合運動會章程(一)

(一)定名 星洲華僑學校聯合運動會。。

(二)宗旨 振發體育。。聯絡感情。。

(三)組織 本會之組織如后。。

(甲) 會長 正會長。。副會長。。名譽會長。。對於本會負提挈及獎勵之責。。由本地方各界名流及各校董事任之

(乙) 事務會員 任本會職員義務。。分總務。。庶務報告。。評判。。文書。。會計。。票務。。佈置。。招待。。糾察。。衛護。。編組等十一股。。每股主任一人。。幹事若干人。。公舉各校派員負責。。惟評判股由各門類之專家組織。。除加入本會各校之體育教員外。。添聘會外人擔任評判股主任。。由各評判股員互選。。

(丙) 運動會員 加入本會各校之學生報名運動。。由會給與號章。。即爲運動會員。。

◎工部局通告

▲爲聘請房屋視察員事。。。

爲通告事。照得本局委員會擬聘請房屋視察員一名。其人須諳曉衛生事務行爲善良且具有視察房屋或由來水工程之經驗者爲合格。每月薪水自一百二十元起逐漸能得本委員會所訂之津貼

如有願就斯職者。須將年齡籍貫經驗等敘明具呈請書面須註明(房屋視察員)字樣並將其最近服務處之證書不得多過三紙附於呈請書內于本月廿二日以前送本局秘書處收存

一九二年五九月十日

工部局秘書馬維奉命、啓

△目驗▽

眼光

[illegible]差少須間諸[illegible]光學士爲之[illegible]驗妥配合光學原理之眼鏡並從[illegible]其差度猶之[illegible]齒有[illegible]科[illegible]能[illegible]作用[illegible]可[illegible]遠[illegible]以驗[illegible]機以製鏡[illegible]目人[illegible]育專科文憑[illegible]對於眼目之研究無不精[illegible]

星嘉坡[illegible]仔頂十五號

[illegible]國東方眼鏡公司

△驗製▽

民國十年十月十七日

亞洛特氏之菓子鹽

此項菓子鹽業經多人服用無不特著奇効其藥專治盜汗頭暈叶酸膽風肝病脚木感冒熱症脚風濕症五臟積汚食不消化食物過多身體衰弱皮膚燥痒精神抑鬱夜不成寐精力衰弱等症無論老少皆可服用且藥味甜香可口容易吞服諸君請一試之方知所言之不謬也

服法　取藥二茶匙每二匙冲沸水半(大杯)及見藥性沸滾即速傾服服後則能輕瀉去病倘或腹中偶有發熱亦可用此菓子鹽小匙冲水小杯服之便愈

Elliott Brothers Limited, Sydney

民國十四年三月廿七日

雪梨埠亞洛特兄弟有限公司謹啓

頂上肯茶葉粉

頂上金葉茶

茶粉
每包六磅
每包三磅
每包一磅

此茶乃錫蘭所產中之最著名者也
提防假冒務須購買此茶標
七州府馬來聯邦曼谷暨羅州各咖啡茶店均購用此茶
叻一代理人　入口人　亞洲公司　總經理

一九二五年六月一號

分售　丹戎巴葛小坡　美芝律　大十　三號　公司

△粵東蘇瑞生馳名良藥

立止頭痛丹　化痰止嗽丸
光明眼藥水　即截發冷丸
女界鬱氣丸　烏雞白鳳丸
定驚鹽蛇散　婦科調經丸
立止肚痛丸　萬應保濟丸

藥類太多未能盡錄

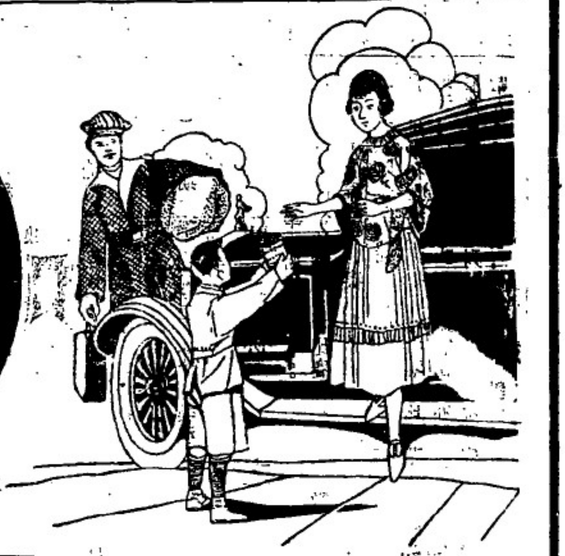
總發行石叻大馬路　四百九十號

民國十三年十二月六日

△介紹鑲牙

謝君日祥研究牙科有年對於牙科極精近在本坡禤兒街三十二號與牙科女醫士薛女士合開牙科醫室薛女士對於牙科亦深有研究者凡有不幸罹牙病者前往就診可也

民國十四年七月三十日



完全國貨　四喜香烟

南洋兄弟烟草有限公司啓
NANYANG BROTHERS TOBACCO CO., LTD.
(Incorporated in China.)
(SINGAPORE.)

民國十三年十一月十四日

△重要拍賣廣告

逕啓者本公司受官廳之飭令訂於本月十四日(星期一日)下午二時半在本坡萊佛坊萊佛大樓本公司之拍賣室內當衆拍賣下列產業各界商賈幸一注意焉

△該產業之關係　一九二四年本坡高等庭第一一三(號之訴訟案原告爲劉鄭盛被告爲李鄭福劉仁秀蕭舜娘蕭炳娘蕭開輝(即一九二五年五月九日由庭令指定之蕭銘舞財產管理人)與陳清發等數人

△該產業之價值　其土地之租賃年限係九百九十九年其面積計共二千六百七十一平方尺該業經建有中國式之三層樓店一所蓋在新嘉坡源順街二百四十號實居華商重要街衢之中心點也

公衆及旺相狀師

產業信托代理有限公司　莊慶利拍賣館謹啓

一九二五年九月一日　二四十

和豐輪船有限公司廣告

○新船回唐

本公司經辦航業經歷年久素蒙各國僑胞深爲歡迎敝公司實多感激茲再由歐州購新船一艘名日豐平係大快捷專走仰光庇能實叻香港鈔廈門等埠以應惠顧諸僑客之雅意該船載量伍千餘噸客位二千餘名一二號寄廬裝璜華麗配置雙層等艙通房茶室運動場冲凉房以及電火電扇自來水喉無線電種種俱備各廬有窗有至著大餐客位寬敞地方潔淨茶水充足伙食豐美為中僑稱得第一請至　貴商僑及眾配搭貨客自當一律歡迎歡送啟行定期如下

豐盛輪船定于七月廿二日由廈門海口抵叻廿三日往檳城

豐平輪船定于七月廿六日由廈門抵叻廿七日往檳城仰光

代理船票處
廈門　聯合公司
汕頭　昇成公司
香港　成發公司
　　　同協成
　　　合益公司

民國十四年七月三十日

和豐輪船有限公司謹啓